



QORTI CIVILI PRIM`AWLA

**ONOR. IMHALLEF
JOSEPH ZAMMIT MCKEON**

Illum il-Hamis 15 ta` Dicembru 2016

**Kawza Nru. 11
Rik. Gur. Nru. 697/14 JZM**

**Tucan Investments Limited
[C 33150]**

kontra

**(1) Mariolot Limited [C 33086]
(2) Lattimer Limited [C 62094]**

Il-Qorti :

I. Preliminari

Rat ir-rikors guramentat prezentat fil-5 ta` Awwissu 2014 li jaqra hekk :–

1. Illi permezz ta` ftehim bil-miktub datat disgha u ghoxrin [29] ta` April tas-sena elfejn u erbgha [2004] (kopja hawn annessa bhala Dokument `A`) is-socjeta` rikorrenti avvanzat kreditu ta` mijas u tlietas u ghoxrin elf Lira Maltin (Lm123,000) illum ekwivalenti ghal mitejn u sitta u tmenin elf, hames mijas u tnax-il Ewro u tlietas u disghin centezmu (€286,512.93) lis-socjeta` intimata Mariolot Limited bil-pattijiet u kundizzjonijiet kollha msemmija flistess kuntratt, fosthom illi s-socjeta` esponenti jkollha l-fakolta` li fi kwalsiasi zmien tezercita opzjoni li jizdied il-kapital (issued shared capital) tas-socjeta` Mariolot Limited billi jigu allokatilis-socjeta` rikorrenti mijas u tlietas u ghoxrin elf (123,000) `ordinary share` tal-valur nominali ta` Lira Maltija (Lm1) il-wahda fis-socjeta` Mariolot Limited;

2. Illi s-socjeta` rikorrenti ezercitat dik l-opzjoni u nterpellat lis-socjeta` intimata Mariolot Limited permezz ta` ittra ufficjali tad-19 ta` Gunju 2013 hawn annessa bhala Dokument `B`sabiex jizdied il-kapital tal-istess Mariolot Limited a favur tas-socjeta` rikorrenti kif fuq premess;

3. Illi pero` s-socjeta` intimata Mariolot Limited baqghet inadempjenti;

4. Illi inoltre bl-istess ftehim tad-29 ta` April 2004 is-socjeta` rikorrenti silfet ukoll somma ohra ta` mijas u tlietas u ghoxrin elf Lira Maltin (Lm123,000) illum ekwivalenti ghal mitejn u sitta u tmenin elf, hames mijas u tnax-il Ewro u tlietas u disghin centezmu (€286,512.93) lil Mario Camilleri (l-uniku azzjonist ta` Mariolot Limited) bil-pattijiet u kundizzjonijiet kollha msemmija fl-istess ftehim;

5. Illi s-socjeta` Mariolot Limited tipposjedi mijas u hamsa u ghoxrin (125) ordinary C shares fi hdan is-socjeta` The Players Group Limited u ai termini tal-precitat ftehim datat 29 ta` April 2004 id-dividends li Mariolot Limited kellha tircievi minn The Players Group Limited kellhom jigu mhalla kwantu ghal hamsin fil-mija (50%) tagħhom lis-socjeta` rikorrenti, filwaqt li r-rimanenti hamsin fil-mija (50%) kellhom jithallsui lill-azzjonist ta` Mariolot Limited, Mario Camilleri, sabiex minnhom huwa jkun jista` jħallas is-self li huwa personalment ha mingħand is-socjeta` rikorrenti;

6. Illi Mariolot Limited kienet bdiet thallas lis-socjeta` rikorrenti sehem mid-dividends imsemmija, izda sussegwentement waqqfet il-pagamenti;

7. Illi ricentement is-socjeta` rikorrenti ntebhet illi l-intimata Mariolot Limited issa ttrasferiet l-ishma li hija kellha fi hdan is-socjeta` The Players Group Limited u dan a favur tas-socjeta` intimata l-ohra Lattimer Limited, skont ma jirrizulta mid-dokument tax-share transfer hawn anness bhala Dokument `C datata 8 ta` April 2014 u ricevut fir-Registru tal-Kumpanniji fit-3 ta` April 2014;

8. Illi b`hekk illum il-gurnata Mariolot Limited ma fadlilha ebda shareholding fi hdan The Players Group Limited u ma hi ntitolata tircievi ebda dividend minghand l-istess The Players Group Limited billi l-125 ordinary C shares li kellha fi hdan The Players Group Limited issa huma registrati kollha fuq isem Lattimer Limited;

9. Illi l-imsemmi trasferiment ta` ishma minn Mariolot Limited a favur ta` Lattimer Limited sar addirittura wara li s-socjeta` rikorrenti kienet interpellat lil Mariolot Limited sabiex tigi rregistrata zieda fil-kapital ta` Mariolot Limited a favur tar-rikorrenti, u ghalhekk it-trasferiment tal-ishma lil Lattimer Limited sar in mala fede;

10. Illi l-imsemmi trasferiment ta` ishma minn Mariolot Limited a favur ta` Lattimer Limited sar minghajr il-kunsens tas-socjeta` rikorrenti u bi ksur tal-obbligi cari li Mariolot Limited assumiet bil-kuntratt tad-29 ta` April 2004, inkluz il-kundizzjonijiet taht it-taqsimha ntitolata `Shareholder Protection`;

11. Illi l-imsemmi trasferiment ta` ishma minn Mariolot Limited a favur ta` Lattimer Limited sar in frodi u bi pregudizzju tad-drittijiet tas-socjeta` rikorrenti bhala kreditrici billi b`konsegwenza ta` dak it-trasferiment il-pagament tal-kreditu lis-socjeta` rikorrenti skont il-klawsola numru 5.2 tal-ftehim hawn anness bhala Dokument `A` giet reza mpossibbli u d-dhul tas-socjeta` Mariolot Limited gie mnaqqas drastikament;

12. Illi per konsegwenza tal-fatt li Mariolot limited mhix tircievi dividends minn The Players Group Limited, id-drittijiet tas-socjeta` rikorrenti li tithallas minn dawk id-dividends gew karpiti serjament;

13. Illi huwa car li t-trasferiment tal-ishma minn Mariolot Limited ghal fuq Lattimer Limited sar bl-iskop li jiddefrawda lis-socjeta` esponenti

mid-drittijiet tagħha u huwa car illi Lattimer Limited kienet kompartecipif dan l-iskop;

14. Illi Lattimer Limited hija socjeta` li l-uniku azzjonist u uniku direttur tagħha huwa Mark Camilleri li jigi iben Mario Camilleri, li min-naha tiegħu huwa l-uniku azzjonist u uniku direttur ta` Mariolot Limited;

15. Illi qabel u wara t-trasferiment tal-ishma fi hdan The Players Group Limited minn fuq Mariolot Limited għal fuq Lattimer Limited, l-intimat Mario Camilleri kien u baqa` direttur fuq il-Bord tad-Diretturi ta` The Players Group Limited;

16. Illi peress li jissussistu l-elementi kollha ghall-ezercizzju tal-azzjoni pawljana s-socjeta` rikorrenti qegħda tagħixxi biex thassar u tannulla t-trasferiment a favur ta` Lattimer Limited tal-ishma li Mariolot Limited kellha fi hdan The Players Group Limited, sabiex dawk l-istess ishma jergħi jidħlu fil-patrimonju tas-socjeta` intimata Mariolot Limited;

Ighidu għalhekk il-konvenuti, prevja kwalsiasi dikjarazzjoni necessarja u opportuna, u għar-ragunijiet premessi, għaliex m'għandhiex din il-Qorti:

1. Tiddikjara li t-trasferiment tal-ishma ta` Mariolot Limited fil-kumpanija The Players Group Limited lil Lattimer Limited u registrazzjoni tagħhom fisem Lattimer Limited kif jirrizulta mill-anness Dokument `C, kif ukoll kwalsiasi att, skrittura jew strument li ta lok għal, jew li bih gie effettwat, l-imsemmi trasferiment, u kull att, skrittura jew strument ancillari ghall-istess trasferiment, saru in frodi u bi pregudizzju tad-drittijiet tas-socjeta` rikorrenti;

2. Konsegwentement tordna li l-istess trasferiment u registrazzjoni ta` ishma f`The Players Group Limited fisem Lattimer Limited, kif ukoll kwalsiasi att, skrittura jew strument li ta lok għal, jew li bih gie effettwat, l-imsemmi trasferiment, u kull att, skrittura jew strument ancillari ghall-istess trasferiment jigi mhassar, annullat u rexxiss, u tordna lill-intimati Mariolot Limited u Lattimer Limited sabiex fi zmien qasir u perentorju jirretrocedu fl-assi tal-istess Mariolot Limited l-ishma li hija kellha f`The Players Group Limited hawn fuq riferiti;

3. *Tordna lill-intimati jew min minnhom sabiex jaghmlu dak kollu mehtieg, inkluz kull formalita`, sabiex jigu effettwati l-imsemmija thassir u retrocessjoni, u fin-nuqqas tinnomina kuraturi deputati ghal dan il-ghan;*

4. *Okkorrendo, tinnomina Nutar Pubbliku biex jippubblika l-atti ta` thassir u rexxisjoni opportuni, skont il-kaz, fid-data, hin u lok li joghgobha tiffissa din l-Onorabbi Qorti, u tinnomina kuraturi deputati sabiex jidhru ghall-eventwali kontumaci fuq l-istess atti;*

Bl-ispejjez u bil-konvenuti ngiunti minn issa ghas-subizzjoni.

Rat il-lista tax-xhieda u l-elenku tad-dokumenti.

Rat ir-risposta guramentata ta` Mariolet Limited u Lattimer Limited li kienet prezentata fl-10 ta` Novembru 2014 li taqra hekk:-

1. *Preliminjament in-nullita` tal-azzjoni tenut kont illi l-premessi u t-talbiet jikkontjenu kumulu ta` azzjonijiet inkompattibbli u partikolarment dawk ta` inadempiment kuntrattwali u fl-istess waqt rexxisjoni a bazi ta` qerq.*

2. *Dejjem in linea preliminari u minghajr pregudizzju għas-suespost il-kawza hija monka stante illi ser tagħti lok għal decizjoni li ma hux integrū;*

3. *Dejjem in linea preliminari u minghajr pregudizzju għas-suespost il-kawza tal-attur hija msejjsa fuq il-fatt illi l-attur għandu ftehim vigenti mal-intimata Mariolet Limited u terzi, u l-pretensjoni u talbiet attrici jistgħu jigu akkolti BISS kemm-il darba dan il-ftehim għadu validu, meta fil-fatt fkawzi separati l-validita` tal-imsemmi ftehim għadu irid jigi deciz minn din l-istess Qorti. Għalhekk hemm lok ta` soprəsessioni ta` din il-kawza, ghall-kawza l-ohra fl-ismijiet Tucan Investments Ltd vs Mario Camilleri et 541/14 JZM ghaliex l-ewwel għandu jkun deciz jekk l-attur għandu ftehim validu mal-intimat;*

4. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost is-socjeta` intimata Lattimer Limited ma għandha ebda relazzjoni guriċika mas-socjeta` attrici u għandha tinheles mill-osservanza tal-gudizzju;

5. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost is-socjeta` attrici trid tipprova illi hija għandha xi jeddijiet x-tivvanta fuq l-ishma tas-socjeta` intimata Mariolot Limited u aktar u aktar fuq is-socjeta` Lattimer Limited;

6. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost ma jirrizulta wax ir-rekwiziti tal-ligi għal tali azzjoni u partikolarment ma jirrizulta wax il-mala fede u l-qerq;

7. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost it-talbiet attrici huma kollha nfondati fil-fatt u fid-drift.

Salv eccezzjonijiet ulterjuri.

Bl-ispejjez.

Rat il-lista tax-xhieda.

Rat il-verbal tal-udjenzi kollha.

Rat illi t-tieni eccezzjoni kienet ritirata fl-udjenza tat-22 ta` Jannar 2015.

Semghet ix-xhieda u rat il-provi l-ohra li tressqu kemm fil-kawza tal-lum, u kif ukoll fil-kawzi bin-nru 541/2014 JZM u bin-nru 542/2014 JZM. It-tliet kawzi kienu qegħdin jinstemgħu flimkien bi qbil bejn il-partijiet.

Rat in-noti ta` osservazzjonijiet.

Semghet is-sottomissjonijiet bil-fomm.

Rat id-digriet li tat fl-udjenza tal-20 ta` Gunju 2016 fejn halliet il-kawza ghas-sentenza ghal-lum.

Rat l-atti l-ohra tal-kawza.

II. Provi

Neville Curmi – direttur tas-socjeta` attrici – ipprezenta affidavit.

Huwa spjega kif sar jaf lill-konvenut Mario Camilleri (“**Camilleri**”) fisonnin tmenin u kif wara hbieb.

Xehed illi wara s-sena 2000, Camilleri applika ma` haddiehor ghal licenzja li l-Gvern Malti kien ser johrog sabiex ikunu privatizzati l-lotterji.

Spjega li Camilleri kellmu biex jara jekk kienx ippreparat jew interessat jghinu billi jikseb il-flus li kelliuzzu bzonn biex ikun jiusta` jizgura sehmu ma` azzjonisti ohra fil-kumpannija The Players Group Limited (“**Players**”) li kellha tigi ffurmata minn persuni li kienu interessati japplikaw ghal-licenzja.

Qal illi Camilleri gab mieghu lil certu Jean Paul Tabone (“**Tabone**”). Huwa kien jaf lit-Tabib Oftalmologu Mario Tabone li kien jigi missier Jean Paul Tabone.

Kompla jghid illi Camillerio u Tabone qalulu li huma kienu shab, u li Tabone kelliuzzu kuntatti kbar ma` kumpannija Griega bl-isem Intralot u li kienu fiducjuzi li kien ser jirnexxielhom jiksbu l-licenzja. Qalu li ma kellhom qagħad finanzjarja likwida u riedu jsibu l-flus kollha li kellhom bzonn biex ikopru sehemhom.

Qal illi huwa kien interessat izda s-somma li riedu kienet kbira wisq u għalhekk indahal biex jinvolvi terzi halli flimkien jaslu għas-somma globali.

Xehed illi sab terzi li kienu nteressati pero` dawn riedu jkunu jafu x`sejrin jiehdu lura mill-investiment. Ghalhekk stqarr ma` Camilleri u Tabone li r-riskju kelli jkun kollu taghhom u kellhom ghalhekk joffru termini li jkunu tajbin bizzejjed sabiex ihajru lil investituri biex johorgu l-flus.

Qal illi sar ftehim fis-sens illi kellhom isibu l-flus kollha huma, bil-patt li l-flus kellhom jigu nvestiti in kwantu ghan-nofs fil-kumpanniji li kellhom jinvestu fi Players. Dawn il-kumpanniji kienu eventwalment kostitwiti bl-isem Mariolot Limited (“**Mariolot**”) u Jeanlot Limited (“**Jeanlot**”). Ladarba r-riskju kien ta` min kien qed johrog il-flus, l-investituri kellhom ikollhom sehem mill-frott tal-investiment taghhom ukoll. In kwantu ghan-nofs l-iehor, dan kelli jigi investit bhala self minghajr imghax a favur ta` Camilleri u Tabone personalment.

Kompla jghid illi sar qbil li jsibu total ta` Lm492,000 b`kollox. Minnhom Lm246,000 kellha tigi utilizzata in kwantu ghal Lm123,000 bhala self lil Camilleri u Lm123,000 bhala self lil Tabone personalment. Dan sar sabiex dawn it-tnejn ikollhom bizzejjed flus biex jinvestu go Mariolot u Jeanlot rispettivament. Dan is-self kelli jkun minghajr imghax in vista tal-fatt li kien qed isir qbil li jsir investiment fil-kumpanniji. Fil-fatt il-bilanc ta` Lm246,000 kellhom jigu investiti biex il-kumpannija Tucan Investments Limited (“**Tucan**”) li ghalhekk kienet kostitwita takkwista 50% tal-ishma ta` Mariolot (Lm123,000) u 50% tal-ishma ta` Jeanlot. Dan kollu kien accettat u sar ftehim sabiex fl-eventwalita` li Camilleri u Tabone flimkien ma` l-applikanti l-ohra fi Players ikunu *the best bidder* ghall-privitazzjoni tal-lotterija nazzjonali, il-bazi tal-ftehim kelli jkun nofs bhala investiment u nnofs iehor bhala self. Huwa ma kienx fiducjuz li Camilleri jew Tabone jew iz-zewg persuni l-ohra li eventwalment kienu ser ikun azzjonisti ta` Players kienu kapaci jew kienu jafu kif joperaw kumpannija li kellha top era l-lotteriji kollha ta` Malta, minkejja li kien hemm nies kapaci fi Players. Kien assikurat li kienu ghamlu shab ma` kumpannija Griega ossija Intralot li kellha rwol kbir fil-qasam, u wara verifikasi li ghamlu, kien ikkonfermat li tasseg Intralot kienet operatur ewlenija fis-settur barra minn Malta.

Xehed li eventwalment kien iffurmata kumpannija bl-isem Maltco Lotteries Limited (“**Maltco**”), li tagħha kemm Players kif ukoll Intralot kienu fost l-azzjonisti, u l-offerta mal-Gvern saret minn Maltco. Fil-fatt Players kellha 24% tal-ishma ta` Maltco waqt li l-bqija tal-ishma kienu ta` Intralot, hlief għal 3% li kien registrati fuq kumpannija bl-isem ta` Associated

Supplies Limited. Bejn 1-2003 u 1-2004, Maltco rebbet it-tender ghall-privitazzjoni tal-lotterija nazzjonali.

Kompla jghid illi fit-28 ta` Jannar 2004, Camilleri ifforma Mariolot waqt li Tabone ifforma Jeanlot Limited sabiex jinvestu fi Players il-flus kollha li kienu ser jipprovdi hu u investituri ohra. Fil-5 ta` Frar 2004, hu u l-investituri l-ohra iffurmaw Tucan biex tkun hi li tghaddi l-finanzjament lil Camilleri, Tabone, Mariolot u Jeanlot. Tucan kienet sejra tiffinanzja Lm492,000.

Stqarr li Camilleri u Tabone infurmawh illi t-tender intrebah taht certu kundizzjonijiet fosthom li l-Gvern ried li ghal certu zmien is-successful bidder kellha tiproduci garanzija bankarja favur il-Gvern. L-azzjonisti kollha ta` Maltco ftehmu li kulhadd johrog sehmu u Players kellha tiproduci garanzija bankarja ekwivalenti ghal 24% tat-total. Mariolot u Jeanlot kellhom jikkontribwixxu ghal din il-garanzija ukoll. Is-sehem ta` Mariolot u Jeanlot minn din il-garanzija kelli jkun ta` Lm87,930 kull wiehed izda dawn ma kellhomx flus. Camilleri u Tabone talbuh li minbarra s-somma ta` Lm492,000 (li kienet ser isservi ghall-investiment kapitali), jinghataw din is-somma rappresentanti sehemhom mill-garanzija. Spjega li huma accettaw li johorgu din is-somma peress li Maltco kienet rebbet it-tender u allura kienu certi li l-investiment tagħhom kelli bazi soda. Għalhekk inharget is-somma ta` Lm87,930 għal darbtjen liema somma kellha tigi rifuza fi zmien sentejn jekk Maltco timxi kif kien previst mill-Gvern. Fil-fatt hekk gara u l-garanzija kienet cancellata fl-2006.

Qal illi skont il-ftehim tagħhom bil-fomm, 50% tal-ishma ta` Mariolot u 50% ta` l-ishma ta` Jeanlot kienu ser jigu registrati mal-ewwel fl-isem ta` Tucan, izda wara li kien beda jigi abbozzat il-ftehim bil-miktub, irrizulta li kien hemm ftehim bejn is-shareholders kollha ta` Players fis-sens li jekk ikun hemm xi hadd mis-shareholders ta` Players li kien serivarja jew ibiegh jew jittrasferixxi l-ishma tieghu fi Players dan kelli joffrihom l-ewwel lis-shareholders l-ohra. Spjega li din kienet problema peress li l-50% tas-shareholding ta` Mariolot u Jeanlot ma setghux jigu trasferiti għal isem Tucan mingħajr ir-riskju li dawk l-ishma jinxraw minn xi azzjonist iehor ta` Players, u għalhekk Tucan titlef l-opportunita` li takkwista dawk l-ishma. Spjega li instabet soluzzjoni fejn dawn il-50% tal-ishma ta` Mariolot u Jeanlot (li kienu effettivamenti destinati għal Tucan skont il-ftehim) ma jinhargux fl-isem ta` Tucan mill-ewwel izda jigi depozitat l-ammont ta` Lm123,000 f'kull wahda miz-zewg kumpaniji sabiex dawn jkunu jistgħu jservu biex l-istess ammont jigi allokat fi shares fl-istess kumpanniji a favur ta` Tucan. Sar ukoll

ftehim li tittiehed *pledge* jew *charge* fuq is-shareholding kollu ta` Mariolot u Jeanlot sakemm ikun tajjeb iz-zmien biex il-50% tal-ishma jigu registrati fuq Tucan kif kien miftiehem.

Qal illi ghaddiet risoluzzjoni fil-bord tad-diretturi ta` Mariolot u Jeanlot, u l-ishma kellhom jigu allokati mill-ewwel malli Tucan titlob biex dan isehh. Kienu ffirmati ukoll il-formoli necessarji minn Mariolot u Jeanlot sabiex din l-allokazzjoni tkun tista` ssir mar-Registratur tal-Kumpanniji, meta Tucan titlob biex dan isir u kienu ffirmati ukoll ir-rizoluzzjonijiet necessarji ta` kull kumpannija, kif ukoll memorandum u articles godda ghal kull kumpannija li jkun jirrifletti l-fatt li hemm zewg azzjonisti minflok azzjonist wiehed sabiex dawn ikunu lesti ghal meta l-ishma jigu registrati fuq Tucan. Spjega li kemm hu u ibnu David kif ukoll Camilleri u Tabone dejjem assumew li dawn il-50% tal-ishma ta` Mariolot u Jeanlot kienu dejjem proprjeta` ta` Tucan izda r-registrazzjoni ma setghetx issir mal-ewwel.

Xehed illi l-ftehim bil-miktub li jirrifletti dan kollu sar fid-29 ta` April 2004 b`zewg kuntratti separati ghal Mariolot u Jeanlot, u l-flus ghaddew skont il-kuntratt u cioe` Tucan harget Lm123,000 a favur ta` Camilleri f'ismu personali, Lm123,000 ohra hargu favur ta` Tabone f'ismu personali, Lm123,000 ohra hargu ghal Mariolot u Lm123,000 hargu ghal Jeanlot Limited (dawn l-ahhar tnejn biex jinxraw il-50% tal-ishma ta` Mariolot u Jeanlot) u dan minbarra l-garanzija fl-ammont ta` Lm87,930 a favur ta` Mariolot u garanzija ohra fl-istess ammont a favur ta` Jeanlot.

Stqarr li kollox kien ibbazat fuq l-andament ta` Maltco li kien mistenni li tmur tajjeb u allura tibda thallas *dividends* mill-profitti li tagħmel liema profitti kellhom jghaddu għand is-shareholders ta` Maltco fosthom Players. Din tal-ahhar imbagħad kellha tghaddi d-*dividends* li tircievi lis-shareholders tagħha. Mariolot u Jeanlot kellhom jghadduhom b`dan il-mod : 50% lil Tucan bhala *dividend* li jirrappreżenta dawk l-ishma li għad li kienu destinati biex jigu registrati fl-isem ta` Tucan ma kinux għadhom jistgħu jghaddu minhabba l-ftehim bejn is-shareholders ta` Players, u 50% lil Camilleri jew Tabone rispettivament li min-naha tagħhom, kienu marbuta li jzaw l-ammont hekk percepit minnhom biex ihallsu s-self li għamlet Tucan favur tagħhom personalment.

Qal illi fil-bidu 100% tad-*dividend* li kienu qed jircieu Mariolot u Jeanlot beda jithallas lil Tucan. Dawn il-pagamenti saru b`mod regolari. Il-pagamenti tas-self li kellhom Camilleri u Tabone fl-isem personali tagħhom

personalni baqghu jithallsu sakemm thallas is-self kollu ta` Lm123,000 kull wiehed minn Camilleri u Tabone. Spjega li wara li nqata` dan is-self, xorta wahda kellhom jibqghu jsiru pagamenti lil Tucan tal-50% tad-*dividends* li jircieu Mariolot u Jeanlot, ghaliex b`dawn il-pagamenti Tucan kienet qegħda tithallas sehemha mid-*dividends* rilaxxjati minn Players lil Mariolot u Jeanlot skont il-ftehim tad-29 ta` April 2004. Fil-fatt hekk kien qed isir.

Fisser illi wara li thallsu il-loans ta` Camilleri u Tabone, fl-2009, Tucan irceviet ghal sentejn shah il-pagament tad-*dividends* li kienu sehemha mill-investiment tagħha (ossija l-investiment ta` Tucan biex tixtri 50% ta`shares go Mariolot u Jeanlot). Fl-2010 Tucan thallset €72,683 u fl-2011 Tucan thallset €76,186.12 mingħand kull wahda minn Mariolot u Jeanlot. Insista li dawn l-ammonti thallsu bhala *dividends* ta` sehem Tucan fil-kumpaniji Mariolot u Jeanlot, liema sehem Tucan kellha dritt li titlob li jigi registrat. Fl-2012 Maltco waqfet thallas *dividends* lis-shareholders tagħha meta bdiet terga` tinneżżeja mal-Gvern ta` Malta biex ittawwal iz-zmien tal-operat tagħha. Spjega li kien hemm terzi li applikaw ukoll biex jieħdu din il-licenzja izda Maltco rnexxielha titfa` l-ahjar offerta u nghatat estensjoni tal-kuntratt. Maltco baqghet bl-istess *shareholders* li kellha qabel u Players zammet l-istess proporzjon ta` ishma li kellha qabel fi Maltco.

Stqarr li minn informazzjoni li għandha Tucan, Maltco ma hallsitx *dividend* ghall-ewwel sena tat-tigdid tal-licenzja tagħha ghaliex kellha spejjez kbar, izda fit-tieni sena tat-tigdid tat-tender, Maltco rega` bdiet thallas *dividends* bhalma kienet tagħmel qabel. Għal xi raguni, Mariolot u Jeanlot bdew icahħdu lil Tucan mid-*dividends* li kienet intitolata għalihom u li kienu dovuti skont il-ftehim tad-29 ta` April 2004. Spjega li minkejja li thallsu *dividends* minn Maltco, il-50% ta` dawn id-*dividends* imħalla lil Mariolot u Jeanlot qatt ma waslu għand Tucan kif kien dovut. Spjega li Mariolot u Jeanlot qatħgu ukoll kull komunikazzjoni dwar l-andament ta` Players, kuntrarjament għal dak li kienu jagħmlu qabel fis-sens illi kienu jzomm lil Tucan informata b`kull zvilupp. Hu u ibnu David ippruvaw jitkellmu ma` Camilleri u Tabone izda dawn bdew jevitawhom u ma tawhomx hjiel għalfejn kienet bidlu l-imgieba tagħhom.

Xehed li meta raw dan kollu, hu u ibnu David talbu lil Camilleri u Tabone formalment biex jallokaw l-ishma ta` Mariolot u Jeanlot Limited skont il-ftehim biex jigu registrati fuq Tucan. Dan sar l-ewwel b`ittra fil-11 ta` Gunju 2013 u wara b`ittra ufficjali tad-19 ta` Gunju 2013. Mhux biss baqa` ma sar xejn izda skopra li addirittura Mariolot ittrasferiet l-ishma tagħha fi Players lil Lattimer Limited biex hekk kull *dividend* issa beda

jithallas lil Lattimer Limited li mhix parti fil-kuntratt tad-29 ta`April 2004. Dan it-trasferiment sar biss wara li Mariolot kienet interpellata talloka ishma lil Tucan.

Ighid illi Lattimer Limited kienet kostitwita apposta biex Mariolot tevita l-obbligi tagħha lejn Tucan. Lattimer Limited giet kostitwita fit-3 ta` Ottubru 2013, tliet xhur wara li Mariolot kienet notifikata bl-ittra ufficjali tad-19 ta` Gunju 2013. Lattimer Limited hija kumpannija ta` Mark Camilleri li huwa iben Mario Camilleri. Mark Camilleri huwa l-uniku direttur u azzjonist ta` Lattimer Limited. Mark Camilleri kien jaf tajjeb x`kien il-ftehim bejn Tucan u Mariolot Limited, u Mario Camilleri u martu, tant li kien ukoll involut fil-pagamenti li kienu jsiru skont il-kuntratt, u huwa stess kien jikkorrispondi mar-rappresentanti ta` Tucan għan-nom ta` Mariolot.

Għalhekk kellha tittieħed azzjoni. L-ewwel saru l-kawzi 541/2014 u 542/2014 biex ikun ezegwit il-kuntratt tad-29 ta` April 2004 u jithallsu d-danni, flus u penali kollha dovuti lil Tucan. Meta mbagħad saret kawza kontra Mariolot u Lattimer Limited għar-rexxizzjoni tat-trasferiment ta` l-ismha billi dak it-trasferiment sar bi frodi tad-drittijiet ta` Tucan. Biex jitharsu l-interessi ta` Tucan, Players giet mgharrfa bis-sitwazzjoni permezz ta` ittra ufficjali. Spjega li barra mill-flus li Tucan qiegħda titlef bhala *dividends* qiegħda ssorfri wkoll hsara għar-reputazzjoni tagħha billi attwalment mhi tircievi ebda introjtu mill-investiment tagħha.

David Curmi pprezentat affidavit.

Xehed illi ilu direttur ta` Tucan minn mindu kienet kostitwita fil-5 ta` Frar 2004. Huwa azzjonista wkoll. Fid-29 ta` April 2004, Tucan għamlet zewg skritturi : wahda ma` Mariolot, Camilleri u martu Mary Josephine Camilleri ; u ohra ma` Jeanlot, Tabone u martu Nicola Tabone. Il-laqghat inizjali kienu saru bejn missieru Neville Curmi, Camilleri, u Tabone u għal xi laqghat kien prezenti wkoll Stefan Bonello Ghio li huwa l-awditar ta` Jeanlot, u sal-2008 kien ukoll l-awditar ta` Mariolot.

Xehed illi Tabone u Camilleri kienu jiffurmaw parti minn konsorzju li kien ser joffri fit-tender tal-Gvern relatata ma` l-operat tal-lotteriji. Players kienet iffurmata fl-2001 biex tippartecipa fil-konzorżju biex tissottometti *tender* flimkien ma` ohrajn. L-azzjonisti ta` Players kienu Mario Camilleri, Jean Paul Tabone, Michael Bianchi u Jeffrey Mizzi li kellhom 125 *shares* ta`

Lm1 kull wiehed. Il-membri l-ohra tal-konsorzu kienu Intralot S.A. tal-Grecja u Associated Supplies Limited. It-tliet socjetajiet flimkien kienu azzjonisti ta` Maltco. Players kellha 24% tas-share capital. Wara li l-licenzja harget lil Maltco, l-azzjonisti ta` Players ittrasferew l-ishma lil kumpanniji taghhom : Michael Bianchi lil Investments Limited ; Jeffrey Mizzi lil Kastell Limited ; Jean Paul Tabone lil Jeanlot Limited u Mario Camilleri lil Mariolot Limited. B`hekk dawn il-kumpanniji saru l-azzjonisti ta` Players.

Qal illi Tabone u Camilleri ma kellhomx likwidita` u ghalhekk lil Neville Curmi sabiex jghinhom fil-fondi. Meta t-tender intrebah, Camilleri u Tabone kellhom bzonu ta` Lm246,000 kull wiehed flimkien ma` garanzija bankarja ta` Lm87,930 kull wiehed. Il-garanzija bankarja kienet rikiesta biex tipprovdi sigurta` ghal self li Maltco kienet ser tiehu mill-Bank of Valletta. Fis-7 ta` Marzu 2003, harget sanction letter lil Maraco. Kien ser ikun hemm awment fis-share capital ta` Maltco bl-issue ta` 4,100,000 shares ta` Lm1 kull wiehed. Dawn l-ishma l-godda kienu ser jinhargu lill-azzjonisti ezistenti ta` Maltco proporzjonalment skont l-ishma taghhom. Players kellha 24% minn Maltco u ghalhekk kellha tipprovdi Lm984,000 fi share capital. Spjega li Jeanlot u Mariolot gew iffurmati qabel l-awment fis-share capital ta` Maltco.

Qal illi kien inkarikat l-Av. George Abela u wara l-Av. Ian Stafrace biex jiehu hsieb l-aspett legali ta` l-ftehim.

Stqarr illi Tucan kienet kostitwita fil-5 ta` Frar 2004. Tucan kellha tkun azzjonista diretta ta` Mariolot u Jeanlot, izda Tabone u Camilleri kienu qalu li jekk kellha tigi registrata bhala azzjonista, kellhom isiru *due diligence tests* mill-Lotteries and Gaming Authority li kien ser itawwal il-process. Aktar tard sar jaf li kien hemm ftéhim li jekk kien ser isir trasferiment ta` ishma, l-azzjonisti ta` Players kellhom dritt li jitolbu li jakkwistaw l-ishma huma stess. Camilleri u Tabone weghduh li meta jkun iz-zmien, huma kienu ser jitolbu lill-azzjonisti l-ohra ta` Players sabiex l-ishma jigu trasferiti ghal Tucan. Talab xi tip ta` sigurta` u saret *pledge* favur Tucan tas-shares ta` Mariolot u Jeanlot. Kien miftiehem li Tucan tibda tircievi sehem mid-dividends li jiehdu Mariolot u Jeanlot, kif ukoll li ssir rizoluzzjoni tal-bord li tawtorizza s-share issue ghal Tucan.

Xehed illi Tucan obbligat ruhha li taghti lil Mario Camilleri u Jean Paul Tabone self ta` Lm123,000 kull wiehed sabiex dawn jaghmlu l-investiment fis-share capital ta` Mariolot u Jeanlot. Obbligat ruhha li taghti lil Mariolot u Jeanlot somma ohra ta` Lm123,000 kull wiehed li kienu intizi

sabiex Tucan takkwista 50% ta` l-ishma izda dawn l-ishma ma setghux jigu registrati mill-ewwel fl-isem ta` Tucan minhabba l-pre-emption rights ta` l-azzjonisti l-ohra. Tucan kellha thallas ukoll Lm87,930 kull wiehed bhala parti mill-garanzija bankarja. Av. Ian Stafrace hejja l-abbozz ta` l-ftehim u anke ppropona lil Mario Camilleri u Jean Paul Tabone biex jinkarigaw avukat izda dawn irrifutaw. Il-ftehim gew iffirmati fid-29 ta` April 2004. Kienu ffirmati rizoluzzjonijiet tal-Bord tad-Diretturi li awtorizza l-allotment of shares minn Mariolet Limited u Jeanlot Limited u registratorracci a favur ta` Tucan.

Ipprezenta lista tal-pagamenti kollha li rceviet Tucan fir-rigward tas-self li nghata lil Mario Camilleri u Jean Paul Tabone personalment liema pagamenti bdew f'Ottubru 2006.

Spjega li Mariolet u Jeanlot bdew ihallsu lil Tucan 50% tad-dividends li kienu qed jircieu minghand Players. L-awdituri ta` Tucan ma setghux inizzlu dawn il-pagamenti fl-accounts minghajr ma jsir l-allotment ta` l-ishma godda f'Mariolet u Jeanlot. Ghalhekk Tucan kienet u għadha tehel penali ghax ma tistax tipprezenta l-accounts tagħha lir-Registru tal-Kumpanniji. Tucan attribwiet lil Camilleri u Tabone l-penali li kienet qed tinkorri u qalet b`dan lil Mark Camilleri, iben Mario, li jiehu qed jiehu hsieb in-negozju ta` Mario Camilleri. Camilleri u Tabone gieli hallsu dawn il-multi.

Sostna li l-ewwel pagament li sar ma kienx jirrifletti l-persentagg korrett mill-ammont li Maltco ghaddiet lil Players bhala dividend. Dan huwa kkonfermat fir-rapport ta` PWC li sar fl-2013. Id-differenza thallset wara. Camilleri u Tabone kienu hallsu €64,039.53 kull wiehed li kien kien ikopri mhux biss il-bilanc rimanenti fuq is-self li kien sar lilhom personalment izda ukoll il-multi li kienu għaddejjin mal-MFSA. Mark Camilleri kien jaf b`dan kollu. Mal-pagament li sar fl-2009, Tucan irceviet ittra mingħand Mariolet u Jeanlot datata 23 ta` Marzu 2009 li fiha kien ingħad illi l-pagamenti kienu qed isiru ghall-2008 kienu dividend kif ukoll hlas tas-self lil Mariolet u Jeanlot. Dak pero` kien zball għaliex is-self kien ingħata lil Camilleri u Tabone personalment. Għalhekk intbagħtet ittra fis-7 ta` April 2009 biex tissenjala dan l-izball.

Spjega li għad-disa` snin ta` wara, kollox kien miexi skont il-ftehim u l-uniku pendenza li kien għad fadal kienet li l-ishma jigu registrati fl-isem ta` Tucan. Meta l-kwistjoni kienet tigi diskussa, Camilleri u Tabone kienu jiġi iż-żiżi li kien ahjar li ghall-mument jibqa` kollox kif inhu u kulhadd izomm

mal-ftehim ta` bejniethom kif kien qed isehh. Huwa kien inkwetat bil-fatt li l-accounts ta` Tucan ma setghux jigu pprezentati u meta tkellem ma` Vincent Curmi li kien l-awditur ta` Tucan, dan ippropoona li ssir laqgha. Kompla jghid li fil-fatt saret laqgha fit-13 ta` Settembru 2010, fejn kienu prezenti Jean Paul Tabone, Mario Camilleri, l-awditur ta` Jeanlot, l-awditur ta` Mariolot, Mark Camilleri, Vincent Curmi u huwa. Fil-laqgha sar ftehim li kienu ser jipprocedu bl-allotment ta` ishma godda fi Mariolot u Jeanlot u r-registrazzjoni taghhom fl-isem ta` Tucan. Baghat email f dan ir-rigward lil Dr Ian Stafrace dakinar stess. Saret laqgha ohra li ghaliha kien prezenti Dr Stafrace li fiha Mario Camilleri u Jean Paul Tabone kkonfermaw li kien wasal iz-zmien biex jsir l-allotment of shares u r-registrazzjoni fl-isem ta` Tucan Investments Limited.

Stqarr illi ftit taz-zmien wara, Mario Camilleri sostna mieghu li l-process tat-tender ghall-estensjoni tal-licenzja kien ghalaq u li ma kienx zmien tajjeb biex isir it-trasferiment tal-ishma lil Tucan Investments Limited. Camilleri kien insista li l-ishma jinhargu wara li jkun deciz jekk il-licenzja kinitx ser tinghata lil Maltco inkella le. Billi sa dak iz-zmien Camilleri u Tabone dejjem zammew il-kelma taghhom, huwa accetta li jsir hekk. Instant il-ftehim baqghu jigu onorati. Fil-fatt fl-2010 Mariolot Limited u Jeanlot Limited hallsu €72,683 kull wiehed u fl-2011 hallsu €76,186.12 kull wiehed. Dawn il-pagamenti kienu jirrigwardaw id-dividends li kienu qed isiru minn Maltco lil Players u minn dawn lil Jeanlot Limited u Mariolot Limited. Dan il-pagament sar xjentement tant li fl-email ta` l-20 ta` April 2011, Mark Camilleri kkonferma li s-sehem ta` Tucan mid-dividends kien ta` €76,186.12c.

Kompla jghid li fl-2012, Maltco ma hallsitx dividends minhabba n-negoziati ghal estensjoni tal-licenzja izda imbagħad hallset dividends fl-2013 ta` €1,505,505 li minnhom Players irceviet €361,321.20. Tucan kien imissha tircievi €90,330.30. Dan l-ammont qatt ma thallas lil Tucan Investments Limited. Lanqas id-dividend ta` l-2014 ma thallas lil Tucan. Sal-bidu tal-2013, ir-relazzjoni bejn il-partijiet kienet għadha wahda regolari izda mbagħad għal Marzu 2013, beda jitlob lil Mark Camilleri dividend u dan ma tax informazzjoni u zmien wara sar jaf li dan kien telaq minn Malta b`mod permanenti. Kiteb lil Camilleri u Tabone biex jezercita d-drittijiet li kien hemm ai termini tal-ftehim tad-29 ta` April 2004. Intbagħtu ittri ufficjali ukoll. Kien hemm risposta u kien deciz li PWC tingħata l-inkariku li tanalizza l-acocunts ta` Mariolot u Jeanlot Limited. Wara bdew il-proceduri gudizzjarji.

Kompla jghid illi Camilleri, Tabone, Jeanlot Limited u Mariolet Limited insistew illi Tucan Investments Limited ma għandhiex dritt ghall-ishma u li dak li Tucan għamlet kien biss self lil Mario Camilleri u Jean Paul Tabone kif ukoll self lil Jeanlot Limited u Mariolet Limited, liema self skont huma thallas kollu. Mariolet u Jeanlot sostnew li kien hallsu b`€517,485 lil Tucan Investments Limited. Huwa qal illi wara li thallsu l-loans li saru lil Tabone u Camilleri personalment, dawn baqghu jħallsu 50% tad-dividends. Fil-25 ta` Marzu 2009, sar pagament ta` €109,873.50 bhala sehem Tucan Investments Limited mid-dividends ta` Mariolet Limited u Jeanlot Limited. Ir-ragunament ta` l-konvenuti kien fallaci, minhabba l-fatt li skont dan ir-ragunament, Tucan kienet ser tircievi l-kapital investit fl-2004 mingħajr ebda interassi. Dan ma kien jagħmel l-ebda sens fin-negozju partikolarmen fejn si tratta ta` investiment.

Temm jixhed illi fl-2014, Mariolet ittrasferiet l-ishma li kellha fi Players lil kumpannija bl-isem ta` Lattimer Limited li tappartjeni lil Mark Camilleri. Dan it-trasferiment sehh ftit wara li ntalab li jsir l-allotment of shares a favur ta` Tucan Investments Limited. Jidher li ma kienx hemm problemi ta` pre-emption rights ma` l-azzjonisti ta` Players Group. Mariolet Limited qatt ma talbet il-kunsens ta` Tucan Investments Limited għal dak it-trasferiment.

Fil-**kontroezami**, xehed illi huwa qatt ma ra is-shareholders' agreement izda dawn il-pre-emption rights issemmew minn Tabone u Camilleri. Insista li huwa qatt ma kellu għalfejn ma jemminhomx. Kien staqsa biex tingieb waiver minn dawn il-pre-emption rights izda kien nfirmawh li ma kienx possibbli li jgħibu tali waiver saz-zmien li kellhom bzonn il-flus. Camilleri u Tabone tawh assigurazzjoni verbali li l-waiver kien jirnexxielhom igħibha. Dan ma tnizzilx fil-ftehim ghaliex ma nhassx il-bzonn. Ikkonferma li l-pledge fuq is-shares saret in konnessjoni mas-self personali.

Qal illi kien hemm diskors dwar it-tieni terminu tal-licenzja. L-intenzjoni dejjem kienet li l-investiment jkun f'Mariolet Limited u Jeanlot Limited. Spjega li l-l-equity ma kellhiex terminu u l-kumpanija setghet tidhol għal licenzji ohra dment li l-azzjonisti jibqghu l-istess. Spjega li jekk il-licenzja tal-Maltco kellha tispicca u tapplika fuq kumpannija ohra, l-assi tal-Maltco kien jibqghu assi tas-shareholders tagħhom u dawk jigu likwidati u mhallsin lil Players bhala repayment of capital. Fil-ftehim kien hemm l-opzjoni biex is-self jigi konvertit f'equity. Il-kliem li sar ma` Tabone u Camilleri kien dejjem fis-sens li jekk Maltco tirbah il-licenzja l-għida, jibqghu sejrin kif inħuma, mentri jekk Maltco titlef, l-assi tagħha jigu

mhallsin u likwidati u Players Group tithallas il-parti tagħha u mbagħad huma eventwalment jieħdu l-bicca tagħhom.

Stqarr illi l-intenzjoni dejjem kienet li Tucan Investments Limited kienet sejra tkun azzjonista ta` Mariolot Ltd u ta` Jeanlot Ltd. Huwa kkonferma li fil-ftehim, hemm imnizzel li Tucan kellha tiehu d-*dividends* immedjatament. L-ghażla kienet fidejn Tucan. Jekk kienet ser tasal għal sitwazzjoni fejn kien ser ikun hemm kontribuzzjoni ta` kapital, Tucan Investments Limited setghet tagħti struzzjonijiet bil-miktub sabiex il-*convertible loan* tigi konvertita f'*share capital*. Din it-talba qatt ma saret ghax huma dejjem imxwew b'irgulija lejn Camilleri u Tabone. Il-ftehim kien li jekk ser jagħmlu pass, ahjar jagħmluh flimkien.

Sahaq illi Tucan Investments Limited bdiet tircievi l-flus bhala *dividend* mingħand Mariolot Limited u Jeanlot Limited. Fil-kotba ta` Tucan riedet issir *double entry* fejn jitnizzel l-investiment bhala *shares* u turi imbagħad id-*dividends*. Il-verita` kienet li dawk il-flus marru għand Tucan Investments Limited bhala *dividends* meta Tucan ma kinitx għadha shareholder. Insista li l-intenzjoni dejjem kienet li huma jkunu azzjonisti ta` Mariolot Ltd u ta` Jeanlot Ltd. Ma setghux jipprezentaw dawk il-flus bhala *dividends* għaliex sa dak iz-zmien kienu għadhom mhumiex azzjonisti u għalhekk bdew jinkorru multi. Fuq domanda ta` din il-Qorti, ikkonferma li ladarba kien jiddependi fuq Camilleri u Tabone meta seta` jsehh dan is-*share transfer* in vista li riedu jottjenu l-*waiver* Tucan Investments Limited ma riditx titlef id-dħul mill-investiment tagħha u b`hekk bdiet tiehu *dividend* immedjatament minkejja li s-*shares* ma kinux għadhom registrati f'isimha.

Qal li fl-iskrittura, ma kienx hemm xejn li jirregola d-dewmien għaliex il-hsieb kien li ma jkunx hemm dak id-dewmien kollu. Huwa ma riedx li jigu pprezentati *accounts* li kienu hziena. Fl-istess waqt ma riedx jippreġudika l-investiment. Ma setax jipprezenta l-*accounts* ta` Tucan peress li fil-kotba ma setax jitnizzel la l-investiment u la d-*dividend*. Informa lil Camilleri u Tabone b'bil-problema u dawn kienu anke hallsu l-multi li kienu qed jigu nkorsi.

Spjega li huwa qatt ma talab li jezercita d-drift ta` *share option* sabiex ma jīgix ippregudikat l-investiment. Insista li l-multi kienu qed ihallsuhom Camilleri u Tabone. Spjega li l-*accounts* li parti minnhom jidħlu huma a fol 324 huma lista ta` pagamenti li saru fuq il-*loan balance* personali ta` Mario Camilleri u Jean Paul Tabone. Spjega li huwa kien jitkellem ma` Mario

Camilleri u kienu ftehmu li dak huwa l-bilanc li kelli jithallas rigwardanti multi. Ma saritx distinzjoni bejn il-multi li kienu qed jircieu dwar l-accounts u l-multi li kienu qed jircieu dwar l-annual *returns*.

Insista li Mario Camilleri ma kienx jaghmel pass qabel ma` jin forma lil ibnu Mark, peress li Mark Camilleri kien imexxi l-affarijiet. Jaf li kien hemm zmien meta Mario Camilleri kien l-isptar izda ma setax ighid ezattament meta dan kien. Qatt ma ntbagħtet l-ittra ghall-opzjoni ta` *share capital* peress li dak iz-zmien il-kuntest kien wieħed amikevoli hafna. Barra minn hekk, il-penali kienu zghar hafna fl-ambitu ta` l-investiment u r-returns li kienu qed jircieu.

Avukat Dottor Ian Stafrace xehed illi lejn l-ahhar tal-2003 u bidu ta` l-2004 huwa kien jahdem mad-ditta Abela & Stafrace and Associates u kien avvicinat minn Neville Curmi u sussegwentement ukoll minn David Curmi għal parir dwar negozju. Curmi kienu gew offruti l-possibilita` li jinwestu u jippartecipaw f'kumpannija li finalment kellha interessa fil-kumpannija li kienet rebbet il-licenzja tal-lottu, ossija Maltco Lotteries. Dawn kienu qed jitkellmu ma` Jean Paul Tabone u ma` Mario Camilleri. Spjega li l-Maltco kellha 76% tas-shareholding għand kumpannija Griega u 24% *shareholding* għand il-kumpannija The Players Group. Din tal-ahhar kienet komposta minn erba` persuni ; tnejn minnhom kien Tabone u Camilleri. Neville Curmi kien spjegalu li kien offrut il-possibilita` li jiehu 6% finalment mill-Maltco peress li Tabone u Camilleri kien ser jghaddihom nofs l-involvement tagħhom fil-Players Group. Curmi gew mitluba jiffinanzjaw parti mill-kapital li kellhom johorgu Tabone u Camilleri għal involvement tagħhom fil-Players Group kif ukoll jiffinanzjaw il-garanzija bankarja li Tabone u Camilleri kellhom johorgu. Meta Maltco hadet il-licenzja, kelli jizzied is-share capital anke fi The Players Group bil-konsewenza li Camilleri u Tabone riedu johorgu izqed kapital, liema kapital kien ser jiġi mingħand Curmi.

Kompli jixxed illi huwa kelli l-linkariku li jassisti lil Curmi sabiex dan kollu li kien miftiehem bil-fomm isir b`mod legali u bil-miktub. Saru diversi laqghat ma` Tabone u Camilleri għal dan il-ghan. Kien ingħata parir li jinholqu Mariolot Limited u Jeanlot Limited minhabba li l-kapital kelli jibqa` gewwa bhala *equity* u mhux imur għand l-azzjonisti. Imbagħad kellhom jingħataw Lm123,000 bhala self lil Tabone u Camilleri personalment sabiex dawn jintuzaw biex jitpoggew bhala *equity* f'The Players Group. Sar ukoll arrangement illi Lm123,000 l-ohraf Jeanlot Limited u Mariolot Limited jingħataw b`self minn Tucan Investments Limited bl-opzjoni li dan is-self jiġi

konvertit f^s*share capital*. Din kienet taghmel hafna sens peress li s-*shareholders* ezisten i ma kienu qed jiffinanzjaw xejn u peress li b`awment fis-*share capital* ma kinitx tithallas *capital gains tax* izda tithallas *stamp duty* biss. Ma ntghazlitx l-ozzjoni li jizdied is-*share capital* immedjatament peress li f^tThe Players Group kien hemm *preemption rights* b`dana illi jekk wiehed mill-azzjonisti ried jittrasferixxi s-*share capital* tieghu lil terzi ried joffrih l-ewwel lill-azzjonisti shabu li diga` kienu fil-kumpannija. The Players Group kien accettaw li s-*shareholding* ta` Tabone u Camilleri ma jibqax personali izda jigi trasferit lill-kumpanniji taghhom.

Xehed li l-parir kien li tingieb *waiver* ta` dawn il-*pre-emption rights* biex tkun tista` tiddahhal Tucan Investments Limited izda Tabone u Camilleri ma xtaqux li jsir dan sabiex ma joholqux dizgiwd fiz-zmien meta Maltco kienet għadha kemm hadet il-licenzja. Għalhekk instabett is-soluzzjoni li Lm123,000 moghti kull wiehed lil Mariolot u Jeanlot jingħata bhala *loan convertible at the option of the creditor into share capital*. Kolloġġie spjegat lil kulhadd.

Stqarr illi l-ftehim kien maqsum fi tlett partijiet : (i) parti li tirregola s-*share option* ta` Lm123,000 fis-sens li l-kreditur kellu l-opzjoni jew li jiehu l-flus lura mingħajr interassi jew li jingħata *shares* ; (ii) parti li tirregola l-*loan* li kienet Lm123,000 u li kellha tithallas lura u ; (iii) parti li tirregola l-finanzjament tal-garanzija bankarja li kellha tingħata lura meta Maltco tkun tista` tbiddel din il-garanzija bankarja f^fkapital.

Kompla jixhed li gew iffirmati wkoll id-dokumenti necessarji biex dik is-*share capital* issehh. Dawn saru peress li d-diskors bejniethom kien li malli Maltco tissahħħah u tibda miexja, isiru diskussjonijiet biex tiddahhal Tucan Investments Limited. Huwa zamm l-originali ta` dawn id-dokumenti.

Kompla jghid li l-pagamenti saru u gew onorati d-*deadlines*. Madanakollu, huwa qatt ma nghata struzzjonijiet biex tigi mplimentata s-*share capital*.

Qal illi meta dahal-Ewro, David Curmi kien staqsiż jekk kellhom jinbidlu d-dokumenti necessarji sabiex is-*share capital* issehh. Huwa qallu li ahjar isiru dokumenti godda, izda dawn baqghu qatt ma saru.

Xehed li kienet saret laqgha fl-ufficcju ta` Vincent Curmi li kien l-auditur ta` Tucan Investments Limited fl-2011 li għaliha attenda flimkien ma` l-auditur Curmi, Mario Camilleri, Mark Camilleri, Jean Paul Tabone u l-audituri tagħhom. Il-laqgha saret sabiex tinbidel id-dokumentazzjoni minhabba l-valuta u anke minhabba l-fatt li Tucan Investments Limited ma setghetx iddahal Lm123,000 fil-kotba tagħha u tiddikjarahom bhala *share capital* tagħha peress li t-bdil minn *loan* għal *share capital* kienet għadha ma saritx. F-2011 kienu dahlu *value shift rules* u għalhekk kellha titħallas ukoll *capital gains tax* fuq is-share increase. Għalhekk il-laqgha ssejħet biex jigu diskussi l-multi li kienet qiegħda tinkorri Tucan Investments Limited mal-MFSA minhabba nuqqas ta` prezentata ta` *accounts* u anke dwar il-problema ta` hlas ta` *capital gains tax* fuq *share increase*.

Stqarr li David Curmi kien talab li jsir is-share increase izda Camilleri u Tabone qatt ma gabu l-waiver mingħand l-azzjonisti ta` The Players Group. Il-saret ghax din il-kwistjoni ma setghetx tibqa` titwal. Hadd qatt ma tkellem li kienet problema li d-dokumentazzjoni ssir fl-Ewro. Kulhadd fehem il-problemi li kien hemm izda ma gie mplimentat xejn waqt il-laqgha ghalkemm kien hemm qbil li l-laqgha tigi posposta billi Maltco kienet sejra terga` toffri ghall-estensjoni tal-licenzja. L-unika raguni ghaflejn ma sarx it-tibdil fis-share capital kien ghaliex Maltco kienet ser tidhol fil-fazi li tagħmel l-offerta tat-tigdid ta` l-licenzja. Hadd ma pprezentalu *waiver* ta` l-pre-emption rights ta` The Players Group. Kien diskuss ukoll ma` l-audituri ta` Jeanlot Limited u Mariolot Limited illi kelli jsir rapport minnhom li din il-loan kienet għadha dovuta sabiex imbagħad tigi konvertita f-share increase.. Fil-laqgha saret diskussjoni ukoll ghaliex fl-accounts ma setax jinkiteb li kienu qed jircieu dividends meta s-share increase kienet għadha ma saritx.

Xehed illi huwa gie avvicinat fl-2013 minn David Curmi li kien nqala` l-inkwiet u intbagħtu għalhekk ittri ufficjali. Madanakollu, ir-risposta li nghat kienet li l-loan kienet effettivament thallset u li għalhekk, ma kienx hemm dritt li l-kreditrīci tagħzel l-opzjoni ta` share increase.

Sostna li l-bank guarantees kienu gew ritornati u anke is-self personali ta` Lm123,000 kull wieħed kien gie ritornat.

Spjega li l-investiment ta` Tucan Investments Limited kien illi mhux jieħdu interassi minn fuq is-somma ta` Lm123,000 (li fuqha kien hemm l-opzjoni li jsir share increase) izda li jieħdu sehemhom mill-qliegħ relatat ma` dak is-share capital. Fil-ftehim kien gie miftiehem li irrisspettivament meta

tigi registrata s-share increase a favur Tucan, mid-data ta` dak il-ftehim, Tucan kienet intitolata li tibda tircievi 50% tad-dividend li tircievi Mariolot Limited u 50% tad-dividend li tircievi Jeanlot Limited. L-investiment sar sabiex Tucan Investments Limited tippartecipa fil-profitti. Fil-fatt Tucan Investments Limited irceviet id-dividend entitlement sena b`sen a mit-2004 `il quddiem. L-investiment kelli profitt qawwi peress li Maltco tagħmel il-profitt.

Qal illi in segwitu kien infurmat illi Mario Camilleri kien zvesta ruhu mis-shareholding ta` Mariolot Limited a favur ta` Lattimer Limited.

Ikkonferma l-prospett li pprepara biex juri l-ispejjez u hsara li garrbet is-socjeta` attrici.

Ipprezenta wkoll ittra mill-MFSA datata 19 ta` April 2013, *statement* ta` kontijiet ta` l-Avukati Refalo & Zammit Pace ; u kontijiet ta` l-Avukati Refalo & Zammit Pace.

Fil-**kontroezami**, xehed illi huwa qatt ma ra l-ebda *waiver*. Il-persuni li l-izqed setghu jigu pregudikati bil-pre-emption rights kienu Tabone u Camilleri.

Spjega li huwa kien li hareg bl-istruttura ta` kif għandha ssir it-transazzjoni u dan wara li kienu saru diversi laqghat mal-partijiet.

Spjega li Camilleri u Tabone kellhom *financial commitment* ma` The Players Group u avvicinaw lil Curmi fejn offrew illi jekk Curmi johorgu l-flus kollha huma, dawn kien ser jghaddulhom nofs is-share capital li kienu intitolati għaliex Camilleri u Tabone.

Qal illi fuq il-ftehim, kien hemm *loan* li hija cara li għandha dik in-natura.

Spjega li kieku anke it-tieni parti kienet kostitwita b`loan ukoll, ma kienx ikun necessarju li ssir f'parti ohra tal-iskrittura.

Spjega li l-ftehim huwa maqsum parti f*loan* u parti ohra f*loan with an option for share capital*.

Qal illi l-intendiment kien car bejn il-kontendenti fis-sens li kellha tghaddi nofs l-equity. Dan it-tip ta` ftethim sar b`dan il-mod peress li meta kienu waslu fi stadju avvanzat u kien anke sar il-ftethim kummercjalment, Camilleri u Tabone kienu avzaw lilu u lil Curmi b'*shareholders agreement* li ma kienx parti mill-*memorandum* u *articles* ta` The Players Group konsistenti minn *pre-emption rights* fil-kaz ta` trasferiment ta` ishma. Camilleri u Tabone ntalbu jgibu *waiver* izda meta din ma ngabitx, kien deciz li jirrikorru ghall-opzjoni.

Spjega li l-*loan* li saret favur Camilleri u Tabone kienet minghajr interessi sakemm tigi mhallsa sal-perijodu indikat fil-ftethim. Fit-tieni parti, ma kienx tnizzel zmien sa meta kellu jsir is-*share transfer option* peress li meta kellha ssir din is-*share transfer* kien dependenti fuq is-*shareholders' agreement* ta` The Players Group. Dak iz-zmien, id-diskors bejn il-partijiet kien li lanqas hemm bzonn skrittura ghaliex kien hemm l-irrgulija. Ma kienx iffissat terminu sa meta kellha tigi ezercitata din is-*share option* peress li dan kien dipendentti fuq meta Camilleri u Tabone jgibu l-kunsens talazzjonisti l-ohra ta` The Players Group. Il-ftethim gie ffirmat fl-istess zmien li Maltco nghatat il-licenzja u ghaddew il-flus. Huwa kien jaf li l-licenzja li nghatat Maltco kellha terminu li jista` jkun kien ta` seba` snin.

Kompla jixhed li l-ftethim ma kienx marbut bl-ebda terminu. Il-*loan* relatata mas-*shareholding* kienet marbuta b`terminu kif kienet ukoll il-garanzija bankarja. Spjega li l-*equity* ma kienx marbut b`terminu fis-sena.. Ma kienx hemm ftethim li wara certu data, Curmi kellhom jbieghu lura s-*shares* lil Camilleri u lil Tabone. L-interess kien illi Curmi jiehdu s-*shares* f'Mariolot Limited u Jeanlot Limited sabiex meta Maltco jghaddilha t-terminu u terga` toffri offerta ghal tigdid tal-licenzja, Curmi jkollhom diga` l-*equity* tagħhom registrat. Ikkonferma li sabiex Maltco terga` tiehu l-offerta, kellu jsir *tendering process* għid. Hadd mill-partijiet ma semma li kellha tizdied klawsola dwar x'kellu jigri jekk Maltco ma tingħatax estensjoni ta` l-licenzja. Insista li l-intenzjoni tal-partijiet u dak li hemm miktub fl-iskrittura jirriflettu lil xulxin.

Qal illi fit-terminu tal-validita` ta` l-ewwel licenzja bejn l-2004 u 2011 qatt ma saret talba bil-miktub biex tigi ezercitata l-option tas-*share capital*

increase. Ir-relazzjonijiet bejn il-partijiet kienu kordjali hafna fil-laqgha li saret fl-2011 u ma saritx it-talba f'dan ir-rigward peress li skont Camilleri, kien ahjar li l-affarijiet jibqghu kif inhuma f'dak il-perijodu li proprju fih kienet ser issir offerta ohra biex tiggedded il-licenzja. Huwa ra s-shareholders' agreement vigenti bejn l-azzjonisti ta` The Players Group Limited. Hemm pre-emption right f'The Players Group Limited li tapplika sew ghal share transfer kif ukoll ghal share increase. Fil-memorandum u l-articles of association ta` The Players Group Limited hemm pre-emption rights li jaffettwaw share increase u share transfer. Intghazlet l-opzjoni ta` share increase peress li l-interess ta` Tucan Investments Limited kien li jinvestu f'Mariolot Limited u Jeanlot Limited. Ma ntghazlitx l-opzjoni li jixtru shares minghand Mario Camilleri u Jean Paul Tabone ghaliex jekk kienu sejrin jinxtraw, il-flus kienu ha jmorru għandhom u ma kinux ser jibqghu f'Mariolot u Jeanlot sabiex imbagħad jigu investiti f'The Players Group u sussegwentement f'Maltco.

Qal illi għalhekk kien isuggeriet li Camilleri u Tabone ma jibqghux azzjonisti f'The Players Group f'isimhom personali izda f'isem kumpanija halli b'hekk il-pre-emption rights f'The Players Group ma tibqax problema. Spjega li meta l-azzjonista ta` The Players Group kienet Mariolot, setghet issir varjazzjoni fis-share capital ta` Mariolot. Kien imbagħad f'dak l-istadju li Camilleri u Tabone semmew is-shareholders' agreement ma` l-azzjonisti l-ohra ta` The Players Group Limited fejn irrizulta li lanqas is-share capital tal-kumpannija ma setghu jmissu. Dak is-shareholders' agreement wasal għandu mingħand Av Stefan Frendo. Intalbet il-waiver izda Camilleri u Tabone kienu nfurmawh illi huma ma kinux avzaw lill-azzjonisti l-ohra li kienu serjidħlu nies ohra.

Sahaq illi huwa qatt ma ra l-waiver. Fil-laqgha tal-2011, kien issemma li ma ntalbitx il-waiver halli ma joholqu intoppi. Skont il-ftehim, kellha tiskatta l-opzjoni tas-share increase, immedjatamente meta Tucan Investments Limited tibghat ittra f'dan ir-rigward u titlob li trid l-ishma registrati f'isimha. Ikkonferma li kien sar ukoll pledge fuq is-shares izda din kienet tkopri l-parti tas-self li nghata personalment li Camilleri u Tabone. Ikkonferma li l-parti tas-self li kellha tithallas kienet giet imħallsa izda huwa ma jafx għalfejn il-pledge tas-shares baqghet registrata fir-Registru tal-Kumpaniji. Spjega li skont il-ftehim, kien hemm imnizzel li malli jithallas dak is-self, din il-pledge kellha titnehha.

Ikkonferma li wahda mir-ragunijiet għalfejn issejħet il-laqgha ta` Settembru 2011 kienet minhabba l-problema li kellhom Tucan Investments

Limited biex jirregistraw l-accounts taghhom. Kienu diskussi wkoll il-multi li kienet qed tinkorri Tucan Investments Limited minhabba n-nuqqas ta` registrazzjoni tal-*financial statements* tagħha. Tabone u Camilleri kienu għamluha cara li l-multa kellha tithallas minnhom peress li kien tort tagħhom li ma giex registrat is-share capital. Huwa gie avzat minn Tucan Investments Limited illi l-bank guarantee kienet giet ritornata, is--self personali kien thallas u kien bdew jircieu dividends li kellhom jieħdu bhala share capital. Tucan Investments Limited kienet kostitwita fl-listess zmien li kien kostitwiti Mariolot u Jeanlot.

Emanuel Sciriha – Direttur Qrati Civili u Tribunali – xehed u spjega li saret ittra ufficjali minn Tucan Investments Limited kontra Mariolot Limited bin-nru 1834/2013. Saret ittra ufficjali ohra minn Tucan Investments Limited kontra The Players Group bin-nru 2307/2014. Kien hemm cedola ta` depozitu nru 624/2015 fl-atti tal-mandat ta` sekwestru bin-nru 97/2015 fl-ismijiet Tucan Investments Limited vs Mariolot Limited. Ittri ufficjali ohra kien dawk ta` Tucan Investments Limited kontra Jeanlot Limited bin-nru 1833/2014, u ta` Tucan Investments Limited kontra Stephen Ghio Bonello bin-nru 1621/2014. Kienakkordat il-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni bin-nru 1070/2014 fl-ismijiet Tucan Investments Limited kontra Mariolot Limited. Mandat ta` inibizzjoni iehor kien dak ta` Tucan Investments Limited kontra Lattimer Limited bin-nru 1187/2014. Imbagħad irrefera għat-tliet kawzi istitwiti minn Tucan li qegħdin jiġi decizi llum fosthom dik odjerna.

Av. Dr. Amanda Poole – bhala rappresentant tar-Registratur tal-Kumpanniji - ipprezentat id-dokumentazzjoni relattiva għal The Players Group Limited.

Xehdet illi l-*financial statements* tal-2004 u l-2005 ma kinux gew ipprezentati.

Ipprezentat il-Form T mnejn jirrizulta li sar trasferiment minn Mariolot Limited għal Lattimer Limited ta` 125 ordinary shares bid-data tat-28 ta` Marzu 2014. Kien hemm Form T li saret minn Jean Paul Tabone għal fuq Jeanlot Limited fir-rigward ta` 125 ordinary D shares u ohra dwar trasferiment minn Mario Camilleri għal fuq Mariolot Limited fir-rigward ta` 125 ordinary C shares. Saret Form T ohra fir-rigward ta` t-trasferiment minn Jeanlot Limited lil Jean Paul Tabone fit-28 ta` Jannar 2004 fir-rigward ta` 125 ordinary D shares. Sar trasferiment iehor minn Mariolot Limited għal

Mario Camilleri fir-rigward ta` 125 *ordinary C shares* datata 28 ta` Jannar 2004, u trasferiment iehor minn Jean Paul Tabone ghal Jeanlot Ltd fir-rigward ta` 125 *ordinary D shares*. Kien hemm trasferiment iehor minn Mario Camilleri ghal Mariolot Limited ta` 125 *ordinary C shares* fit-28 ta` Jannar 2004.

Xehdet li kien hemm formoli ohra li saru fosthom il-Form Q li tirrigwarda bdil fl-indirizz u Form F dwar bdil fl-awdituri. Saru l-*annual returns* mill-2008 sal-2013.

Ipprezentat kemm id-dokumenti registrati kif ukoll dokumenti li mhumix registrati inkluzi l-*annual returns* u *financial statements* ta` Jeanlot Limited u Mariolot Limited.

Ipprezentat ukoll l-*unabridged annual report* u *statements* ta` Maltco ghas-snin bejn 2004 sa 2013.

Qalet illi Lattimer Limited għadha qatt ma pprezentat *financial accounts*.

Emanuel sive Lino Micallef Borg - rappresentant ta` Maltco Lotteries Limited – xehed li Maltco thallas *dividends lis-shareholders* tagħha fosthom Players. F`April, Mejju u Gunju ta` l-2006, il-kumpannija hallset €1,262,171 li minnhom Players hadet €302,921. Kien ikopri l-profitt li sar fl-2004 u fl-2005. F`April u Lulju 2007, hallset €3,043,662 li minnhom Players hadet €730,479. F`April u Lulju 2008, hallset €3,266,988 bis-sehem ta` Players ikun ta` €784,077. F`Marzu 2009, il-kumpannija hallset €3,662,463 li minnhom Players hadet €878,991. Fl-2010 hallset €2,422,774 li minnhom Players hadet €581,466. Imbagħad f`April 2011, hallset €2,539,537 li minnhom Players hadu €609,489. Players dejjem hadet 24% tad-dividends li jithallsu. Fl-2011, Maltco hallset *dividends izda dawn marru lura għandha bhala shareholders contribution*. Fl-2013 thallsu €1,505,504 li minnhom il-Players Group hadu €361,321. B`kollox Players hadet €4,248,744. Matul iz-zmien kien darba biss illi saret jkontribuzzjoni mill-azzjonisti billi lkumpannija kellha bzonn il-flus. Din il-kontribuzzjoni ma keníx self. Qal illi ma jafx meta jmiss jinhareg *dividend* peress li dik kwistjoni li tigi deciza mid-direttur. Wara li kienet notifikata bil-mandati ta` sekwestru nru 96/2015 u 97/2015, id-directors` *remuneration* ta` Camilleri kien depozitat il-qorti.

Raphael sive Ralph Bianchi xehed illi ma jidhirlux li qatt kien iffirmat *shareholders` agreement* ta` The Players Group Limited. Lanqas qatt kien hemm xi restrizzjonijiet ghat-trasferiment ta` *shares* jew ta` *issue* ta` *shares*.

Fil-**kontroezami**, xehed illi jaf li hemm *shareholders` agreement* bejn Players u Intralot. Ma setax ighid jekk l-ishma ta` Mariolot Limited u ta` Jeanlot Limited kinux *freely transferable*.

Stefan Bonello Ghio minn PWC xehed illi Tucan Investments Limited inkarikathom jaghmlu *assessment* tar-relazzjoni bejn Jeanlot, Mariolot u Tucan vis-a-vis l-ftehim ta` bejniethom. Ghamlu rapport tal-*cashflows* bejn it-tlett partijiet u analizi tal-*financial statements* ta` Mariolot u Jeanlot matul il-perijodu tal-ftehim. Ipprezenta kopja tar-rapport. Mill-*financial statements* ta` Jeanlot u Mariolot ippruvaw jidentifikaw il-flus li rcevew bhala *dividends* jew ghaddew bhala interessi jew pagamenti lil Tucan Investments Limited. Skont l-accertamenti li saru, jidher li l-kuntratt ma kienx qed jigi ezegwit skont il-pattijiet tieghu u li Tucan Investments Limited kienet qegħda tbat telf u pregudizzju.

Vincent Curmi xehed illi huwa socju fid-ditta VCA li tipprovi servizz ta` *accounting* u audit. Kien mitlub minn Tucan Investments Limited biex jiehu hsieb il-kotba tagħha. Neville Curmi jigi huh. Skont id-dokumenti li ghaddewlu, kien jidher li Tucan Investments Limited kellha ftēhim ma` zewg kumpaniji u ciee` Mariolot Limited u Jeanlot Limited. Il-ftehim kien iffirmat qabel gie avvicinat hu. Il-ftehim kien jikkomprendi tlett aspetti u ciee` self li kien pagabbli skont l-istess ftēhim ; provvista ta` garanzija bankarja kif ukoll self iehor li kelli jigi konvertit f'kapital azzjonarju ordinarju favur Tucan Investments Limited, kemm fil-kumpannija Mariolot Limited kif ukoll fil-kumpannija Jeanlot Limited.

Spjega li dawn it-tlett materji kellhom jigu rapportati fil-kotba u fil-*financial statements* ta` Tucan Investments Limited. Pero` kien hemm problema biex isir dan peress li t-transazzjonijiet dwar l-ishma li Tucan kien ser ikollha f'dawn is-socjetajiet kienu rappresentati minn self li kelli jintuza sabiex jinhargu *shares* godda kemm fil-kumpannija Mariolot Limited kif ukoll fil-kumpannija Jeanlot Limited. Tucan Investments Limited kienet qegħda tircievi *dividends* mingħand Mariolot Limited u Jeanlot Limited li

kien jirrefletti s-shares li Tucan Investments Limited kelli jkollha fiz-zewg kumpannij, ghalkemm dawn kienu għadhom ma gewx registrati fisimha. Kien qed jithallas *dividend* lil Tucan Investments Limited skont il-ftehim minkejja li l-ishma li akkwistat fiz-zewg kumpanniji ma kinux għadhom jidhru registrati fl-isem ta` Tucan.

Xehed li huwa kien qajjem il-problema ma` l-azzjonisti ta` Tucan Investments Limited peress li meta gie biex jirrikoncilja dak li kienet irceviet Tucan mingħand Mariolot u Jeanlot, induna mill-accounts ta` Mariolot Limited u Jeanlot Limited li dawn ma kinux qed jitrattaw dawk il-flejjes bhala *dividend*. Kien għalhekk li ssejħet laqgha fis-sajf tal-2011 fl-ufficini ta` Curmi & Partners. Għal din il-laqgha, attenda hu flimkien ma` David Curmi, Dr Ian Stafrace, Mario Camilleri, Mark Camilleri, Louis Padovani li kien l-awditur ta` Mariolot Limited, Jean Paul Tabone u Stefan Bonello Ghio li kien l-awditur ta` Jeanlot Limited. Ma kienitx dik l-unika darba li ltaqgħu dwar dan is-suggett.

Qal illi l-kwistjonijiet li gew diskussi fid-diversi laqghat kienu t-talba ta` Tucan sabiex is-shares li hija kellha fi Mariolot u Jeanlot jigu registrati mar-Registratur tal-Kumpanniji u dwar kif kelli jigi trattat ghall-fini tal-kotba tal-kumpaniji il-hlas li kien qiegħed isir. Saret diskussjoni ukoll dwar il-multi li kienet qed tinkorri Tucan Investments Limited ghax ma setghetx tirregistra l-kotba u *financial statements* tagħha. Saru diversi laqghat bejniethom kollha sabiex jigu diskussi dawn il-problemi u jigi deciz kif għandhom jigu registrati l-pagamenti ta` *dividends* fl-accounts ta` Tucan. Waqt dawn il-laqghat, kien accettat minn kulhadd li l-pagamenti li kienu saru kienu thall-su bhala sehem Tucan mid-*dividends* u mhux bhala *loan repayments*. Il-kwistoni kienet biss wahda dwar kif kellhom jigu riflessi dawk il-pagamenti fil-kotba ta` Mariolot u Jeanlot billi dawn kienu għadhom ma rregistrawx l-ishma kif mitlub minnhom.

Sahaq li d-diskussjonijiet kienu kordjali hafna u kulhadd wera determinazzjoni u xewqa li l-materja tigi konkluza. Jiftakar izda li fil-laqghat ta` l-2011, Mario Camilleri kien qal li jkun izqed għaqli li wieħed jistenna ffit-xhur ohra qabel ma jigu registrati s-shares, peress li Maltco kienet ha tidhol għat-tender sabiex tingħata concessjoni gdida tal-licenzja tal-lotto u lotteriji. Wera l-hsieb li jekk ikun hemm xi caqliq fis-share capital f'dak il-mument dak il-pass seta` jigi mifhum negattivament. Minhabba li minhabba li Tucan Investments Limited kienet qed teħel multi minhabba n-nuqqas ta` registratori ta` l-accounts mal-MFSA, Mario Camilleri u Jean Paul Tabone intrabtu li jibqgħu jħallsu huma dawn il-multi.

Xehed illi sar ftehim fis-sens illi kollox jigi pospost ghall-2012 u sar ukoll diskors ma` Louis Padovani u Stefan Bonello Ghio sabiex jibdew jippreparaw is-section 73 *reports* kif ukoll il-valuations necessarji minhabba l-obbligi fiskali, halli meta jasal l-2012 issir ir-registrazzjoni. Wara li ghadda xi zmien, David Curmi avzah li kien hemm problemi ghaliex Mario Camilleri u Jean Paul Tabone kienu qed jghidu li huma ma kellhom l-ebda obbligu lejn Tucan Investments Limited. Baqa` surpriz hafna dwar dan ghaliex hadd minnhom ma kien qal xejn f'dak ir-rigward waqt il-laqghat li ghalihom hu kien prezenti. Il-konsegwenza kienet li Tucan għadha ma tistax tagħlaq l-accounts.

Mario Camilleri xehed li hu u Tabone kienu qablu li javvinaw lill-privat minflok xi bank biex ikunu jistgħu jipprokuraw il-flus li kellhom bzonn fir-rigward tal-licenzja tal-Maltco. Kellhom bzonn ta` Lm247,000 kull wiehed. Kellem lil Neville Curmi. Sostna li qatt ma kien hemm ftehim jew arrangement dwar xi *share option*. Kien hemm *amicable agreement* bejniethom izda huma kienu gabu avukat u kienet saret din s-*share option*. Il-ftehim kelli validita` ta` seba` snin li kien konness mal-ghoti tal-licenzja. Kienet l-ewwel darba li l-licenzja giet privatizzata. Hadd ma kien jaf x`kien ser jigri wara li jghaddu s-seba` snin billi ma kienx hemm ftehim mal-Gvern li l-licenzja setghet tigi mgħedda awtomatikament. Infatti meta ghaddew is-seba` snin, hareg *tender process* gdid.

Ikkonferma li qabel l-ittra ufficjali ta` Gunju 2013, huwa qatt ma rcieva xi talba bil-miktub biex tigi ezercitata a favur ta` Tucan Investments Limited is-*share option*. Skont il-ftehim kull ma kien jidhol bhala *dividend* għand Mariolot Limited, kelli jingħata kollu lil Tucan Investments Limited bhala pagament tal-*loan* ta` Lm246,000. Insista li l-*loan* kollu, ossija dak ta` Lm123,000 u l-iehor ta` Lm123,000 thallas kollu. Cahad li qatt ftiehem verbalment jew bil-miktub li l-penali dwar nuqqas ta` *filing* ta` *accounts* ta` Tucan Investments Limited jithallsua minnu jew minn Mariolot Limited jew minn Jeanlot Limited.

Qal illi kull laqgha li saret dwar Maltco dejjem kienet kordjali.

Stqarr illi billi għal xi zmien fl-2010 kelli problemi ta` saħha, ibnu Mark ha hsieb in-negozjuen ha hsieb in-negożju tieghu ibnu Mark Camilleri. Sostna li saru *overpayments* ta` €200,000 bi zball. Ibnu baqa` jikkorrispondi

ma` David Curmi fl-2012 u fl-2013 minkejja li kollox kien thallas sa l-2011, izda huwa ma staqsiex lil ibnu dwar dan ghalkemm ma għandux dubju li Mark baqa` għaddej fuq l-affarijiet u struzzjonijiet ta` David Curmi. Mark ma kienx involut fil-ftehim meta gie iffirmat.

Xehed li huwa ried jirranga certu affarijiet tal-familja tieghu u hass li kelle jagħmel trasferiment fuq il-kumpannija li ser tkun tat-tfal. Huwa ma talabx il-kunsens ta` Tucan Investments Limited biex jagħmel dan it-trasferiment a favur ta` Lattimer Limited ghaliex il-ftehim kien spicca. Kien hemm agenzija gdida u negozju gdid peress li harget *tender* gdida għal licenzja tal-lottu u lotteriji. Li kieku ried seta` ma dahalx għat-tieni offerta.

Fil-kontroezami, xehed illi l-ftehim ma` Curmi kien li jagħtuh self ta` flus. Ma jiftakarx li kien hemm zewg forom ta` avvanzi ta` flus, ossija parti minnhom self u parti partecipazzjoni fil-kumpannija. Tassew li Curmi kellhom cans li jieħdu *shareholding* u riedu jagħmlu transfer. L-opzjoni li jieħdu s-shares baqghet veljanti sakemm jithallas id-dejn. Il-ftehim kien li jsir avvanz ta` Lm246,000 izda din is-somma nqasmet f'zewg ammonti għal ragunijiet ta` Tucan Investments Limited. Il-flus kollha kienu rifuzi permezz tad-dividends li kienu jmorrū kollha a favur ta` Tucan Investments Limited. Huwa dejjem fehem li Curmi kienu ser jagħtuh Lm246,000 u li dawn kellhom jithallsu lura.

Kien mistoqsi għalfejn baqa` jsir il-hlas, jekk l-intendiment kien biss li tithallas lura s-somma ta` Lm246,000. Wiegeb li dik il-bicca xogħol baqa` jieħu hsiebha t-tifel tieghu Mark Camilleri u baqghet issir ghax kien hemm xi imghax fuq il-flus.

Ikkonferma li kienet saret laqgha li ghaliha attenda Vincent Curmi u kkonferma li kien sar diskors dwar pagamenti li kienet qed tagħmel Mariolet lil Tucan. Id-diskussjoni kienet għaddejja bejn l-*accountants*. Sostna li kienet qiegħda tigi trattata l-problema dwar kif kellhom isiru l-*accounts*. Sostna illi l-*loan* ta` Lm246,000 kellha tithallas mhux billi huwa jmur igib flus mill-bank tieghu izda kellha tithallas direttament mid-*dividends* li kienu qed jircieu mill-Maltco. Minn sena għal sena, nofs id-*dividends* dejjem gew mghoddija lil Tucan Investments Limited.

Xehed illi sakemm thallas il-*loan* ta` Lm123,000, id-*dividends* kollha kienu jiġi mghoddija lil Tucan Investments Limited u imbagħad baqghu

jghaddu biss nofs id-*dividends*. Ibnu qatt ma ghamel pagament ta` multi imposti fuq Tucan Investments Limited. Huwa minnu li Tucan Investments Limited baghtet *breakdown* tal-penali li kienet qed tinkorri, izda huwa qatt ma accetta li jhallas il-penali.

Stqarr illi huwa qatt ma talab rifuzjoni ghal *overpayments* li nghataw lil Tucan Investments Limited.

Stqarr illi fil-fatt kien talab rifuzjoni meta rcieva l-ittra ufficiali izda ma saritx kawza dwarhom ghaliex kienet għaddejja din il-kawza.

Qal li thallsu €220,000 zejda izda huwa hass li dawn kien imghaxijiet fuq il-flus mislufa ai termini ta` l-iskrittura. Curmi ma kinux ser jidhlu fin-negożju biex ma jagħmlux qliegħ u dak huwa parti mill-qliegħ tagħhom. Insista li l-kuntratt inkiteb mill-avukat tagħhom u mhux l-avukat tieghu.

Moqrija lilu parti mill-iskrittura fejn hemm imnizzel li nofs is-self kellu jkun ekwivalenti għal Lm123,000 f'*equity* f'Mariolot Limited, huwa sostna li b`dak huwa kien qed jifhem li Curmi kien qed jiiprottegu ruhhom fl-eventwalita` li s-self ma jithallas. Sostna li l-ftehim kien li jekk is-self ma jithallasx, isir tali trasferiment ta` *shares*. Curmi qatt ma agixxew.

Ikkonferma li kien hemm restrizzjonijiet għal trasferiment ta` *shares* fil-livell tal-Maltco. Curmi li d-decidew li ma jagħmlux ir-registrazzjoni dak iz-zmien minhabba li n-negożju kien għadu ma bediex, l-affarijiet li kien għaddejjin kienu għadhom miftuha, u l-licenzja kienet għadha ma gietx konkluza. Huwa accetta kif riedu Curmi. Sostna li ma rregistrawx is-*shareholding* f'Mariolot Limited peress li riedu jevalwaw jekk kienx ta` profitt għalihom jew le. Kien biss fl-2013 li rcieva mingħandhom sabiex jigi registrat is-*shareholding*. Li kieku Curmi tassew riedu li ssir ir-registrazzjoni, setghu jagħmluha ghaliex kellhom il-karti kollha diga` ffirmati.

Sostna li s-self ta` Lm425,000 kien kollu rifless fl-*accounts* tal-kumpannija. L-ammont ta` Lm123,000 ingħataw lilu personalment u poggihom bhala flus fi Mariolot Limited ; il-bqija nizzilhom bhala *shareholders` loan*. Ma jafx fejn gew riflessi l-Lm123,000 l-ohra fl-*accounts*. Tucan Investments Limited ma eżercitatx l-opzjoni u thallset tal-flus kollha.

Jean Paul Tabone xehed li hu u Mario Camilleri kellhom bzonn jippartecipaw fit-tender tal-privatizzazzjoni tal-lotterija nazzjonali u kellhom bzonn jissellfu flus biex jippartecipaw. Iddecidew li jmorru għand Curmi & Partners u ssellfu Lm246,000 kull wiehed. Spjega li kif kien jidhol id-dividend go Jeanlot Limited, huwa kien ihallas dak id-dividend fl-intier tieghu lil Curmi sabiex jaqta` s-self li kelle magħhom. Baqa` jħallas sal-2011 ghaliex imbagħad hallas is-self kollu u l-licenzja nħalqet u spiccat. Wara kien hemm tigdid tal-licenzja. Fiz-zmien li sar il-ftehim, hadd ma kien jaf ezatt x-ser jigri wara li jagħlaq l-ewwel kuntratt. Il-licenzja l-għida harget wara li harget tender offer gdida.

Xehed li ma` Curmi l-ftehim kien għal seba jew seba snin u nofs sabiex jithallas lura s-self. Curmi kellhom *share option* li jekk riedu ghaliex kellhom id-dokumenti fidejhom, setghu jezercitaw tali opzjoni. Bl-ezercizzju tas-share option, Curmi kien ser ikollhom ekwivalenti ta` persentagg fil-kumpannija u jieħdu proporzjon mid-dividend.

Ma għarafx iwiegeb jekk f'kaz li tigi ezercita is-share option, kienx xorta jibqa` obbligu fuq Jeanlot Limited li thallas is-somma ta` Lm123,000 lil Curmi.

Insista li dak li hu zgur kien li kien ihallashom lura billi hareg 50% mid-dividend. Li kieku ezercitaw is-share option u ma kienx hemm dividend, Curmi kienu jiispiccaw ma jieħdu xejn. Sostna li l-pagamenti li kien qed jagħmel kienu bhala hlas tas-self.

Spjega li meta nghatat il-licenzja lil Maltco, kulhadd kien jaf li ma kienx il-mument opportun li jsir dan it-trasferiment tal-ishma. In segwitu hadd ma cempillu u infurmah li ried li jsir it-trasferiment tal-ihsma. Ircieva interpellazzjoni dwar dan b'ittra ufficjali fl-2013. Id-dritt li jezercitaw is-share option kien fid-diskrzzjoni ta` Curmi. Ma jafx ghaliex ma ezercitaww dak id-dritt izda jista` jkun li riedu jivverfikaw kif ser imur in-negozju. Huwa qatt ma ttratta l-kwistjoni ta` pre-emption rights. Ma kienx hemm shareholders` agreement fil-livell ta` The Players Group Limited.

Isemmi laqgha wahda fejn kienu trattati xi penali li Curmi kienu qed isofru minhabba nuqqas ta` filing ta` l-accounts tagħhom, izda din ma kinitx

problema u huwa zgur qatt ma qal li kien ser ihallas il-penali inkorsi. Spjega li saret laqgha kordjali fejn l-*accountants* iddiskutew bejniethom fuq xi kwistjonijiet li ma kinux qed jaqblu dwarhom izda qatt ma sar *follow up* ta` din il-laqgha. Spjega li huwa qatt ma ta direzzjoni lil Mark Camilleri biex jitkellem ghan-nom tieghu mas-sinjuri Curmi.

Insista li l-ftehim skada ghaliex inharget licenzja gdida. Kienu Curmi li qatt ma talbu li ssir *is-share option* u issa thallas kollox min-naha tieghu. Spjega li s-self kien minghajr imghax izda huwa spicca hallas madwar €200,000 zejda. Spjega li dan il-pagament zejjed sehh wara s-sena 2009 u dana peress li minkejja li thallas is-self kollu, baqa` jithallas 50% mid

dividend

 bhala interassi. Spjega li l-kollega tieghu kien infurmah li għandhom jibqghu iħallsu 50% bhala imghax u għalhekk huwa baqa` jħallas. Spjega li huwa induna bl-izball meta rcieva l-ittra ufficjali u kellem lil avukat.

In **kontroezami**, Jean Paul Tabone kkonferma li Tucan Investments Limited għamlet zewg avvanzi ta` flus wahda ta` Lm123,000 lilu personali u Lm123,000 lil Jeanlot Limited. Is-self li nghata lilu personalment kien self bl-imghax. Mistoqsi dwar l-Lm123,000 li nghataw lil kumpannija, huwa insista li l-ftehim ma kienx li dan jingħata biex jidħlu fi shab mieghu izda kellhom dritt jezercitaw *is-share option*. Spjega li Curmi kellhom riskju meta jieħdu tali *shares* u għalhekk dik kienet decizjoni tagħhom. Jekk ma jezercitawx l-opzjoni, huwa kellu jħallas Lm123,000. Huwa cahad li din *is-share option* saret ghaliex kien hemm restrizzjonijiet fuq it-trasferibilità ta` *shares*. Huwa qatt ma qal kliem f'dan is-sens lil Curmi. Quddiemu ma ntqal xejn dwar restrizzjoniet tat-trasferibilità tas-*shares*, għalkemm jista` jkun li ntqal izda ma semax id-diskors.

Qal illi saret laqgha fl-2011 biex jitkellmu l-*accountants* dwar problemi li kellhom bl-*accounts*. Spjega li kien hemm xi haga fl-*accounts* li ma kinitx qed tinzel tajjeb. Sostna li Lm123,000 li gew avvanzati lil Jeanlot gew riflessi fl-*accounts* tal-kumpannija u din dehret bhala li hu ta *loan* lil kumpannija. Fl-2004 dehru bhala *loan* personali tieghu u *loan* ohra lill-kumpannija. Insista li s-self gie mnizzel bhala *shareholder's loan*. Kompli jghid li huwa jiffirma l-*accounts* tal-kumpannija izda huwa ma kienx tekniku u kien iħalli f'idejn l-*accountants*.

Zied jghid li hemm imnizzel li Lm123,000 gew dikjarati fil-*balance sheet* bhala *shareholding* izda kienet il-kumpannija li hadet is-self u mhux

hu. L-accounts tal-2004 kienu pprezentati fl-2008. Jiftakar li ma kienx hemm qbil dwar kif kellhom isiru l-accounts u kien ghalhekk li saret laqgha flimkien ma` l-accountants. Bil-miktub huwa qatt ma accetta li jhallas xi penali jew multi. Hallas fuq struzzjonijiet ta` Mariolet Limited u dan sabiex jaqtghu l-loan li kien baqa` ftit minnha x`tithallas.

Qal illi ma kienx jiftakar email li kien baghat lil David Curmi izda jista` jkun li r-raguni ghafejn kien accetta li jhallas il-multi kienet għaliex l-accounts tal-kumpannija tieghu gew prezentati fl-2008 u għalhekk ipprezuma illi l-multi li inkorriet Tucan Investments Limited kienet tort tad-dewmien tal-prezentazzjoni ta` l-accounts tal-kumpannija tieghu. Skont l-accountant tieghu, Tucan Investments Limited xorta setghet tipprezenta l-accounts tagħha. Tucan qatt ma ezercitat id-dridd tagħha ta` share option u għalhekk il-flus li thall-su kien loan repayments u mhux dividends.

Stqarr illi Players għandha 24% tas-shareholding ta` Maltco. Players għandha erba` azzjonisti li kull wieħed għandu 25% tal-ishma. Kull ma Players iddahħal bhala dividends mingħand Maltco jinqasam indaqs bejn l-erba` azzjonisti wara li jinqatgħu l-ispejjeż. Ikkonferma li kien hemm sena minnhom li d-dividend li nghatat lura lil Maltco bhala kontribuzzjoni billi l-majority shareholder kellu bzonn li jsir hekk biex jieħu xi tax benefit. Ikkonferma wkoll li ghall-2014 id-dividend baqa` undistributed. Ikkonferma li The Players Group kienet notifikata bil-mandati ta` sekwestri ta` Tucan Investments Limited.

III. Azzjoni pauliana

Kif jaccettaw il-partijiet stess, din tal-lum hija azzjoni pauliana li hija regolata bl-**Art 1144 tal-Kap 16** li jaqra hekk :-

(1) *Kull kreditur jista` wkoll, fismu, jattakka l-atti magħmula b`qerq mid-debitur bi hsara tal-jeddijiet tieghu, bla pregudizzju tal-jedd tal-konvenut ghall-eccezzjoni tal-benefiċċju tal-eskussjoni, taht id-disposizzjonijiet tal-artikoli 795 sat-801 tal-Kodici ta` Organizzazzjoni u Procedura Civili.*

(2) *Jekk dawn l-atti jkunu b`titolu oneruz, il-kreditur għandu jipprova li kien hemm qerq min-naha taz-zewg partijiet fil-kuntratt.*

(3) *Jekk dawn l-atti jkunu b`titolu gratuwitu, bizżejjed li l-kreditur jipprova li kien hemm qerq min-naha tad-debitur .*

Tenut kont tal-mod kif kienet impostata l-kawza, sabiex tirnexxi l-azzjoni attrici (ara : **Torrente** : “**Manuale di Diritto Privato**” : Ottava Edizione : Pg. 455) iridu jigu ppruvati :-

- i) *l-eventus damni* ;
- ii) *il-consilium fraudis* ;
- iii) *il-partecipatio fraudis*.

Fis-sentenza li tat din il-Qorti (**PA/MC**) fit-30 ta` Novembru 2011 fil-kawza “**Kummissarju tat-Taxxa Fuq il-Valur Mizjud vs John Mary Bugeja et**” jinghad hekk :-

“Din il-Qorti tqis il-kwistjoni b`dan il-mod. L-attur qed jibbaza l-kawza tieghu fuq l-azzjoni pauliana, ai termini tal- artikolu 1144 tal-Kapitolu 16. Din l-azzjoni hi miftuha ‘ghal kull min għandu azzjoni x’jiddeduci biex jirreklama l- adempiment ta` obbligazzjoni b`mod li jista` jisparixxi tali azzjoni kull min jinsab ippregudikat bil-fatt ta` haddiehor b`atti kompjuti mid-debitur’ (ara f’dan is-sens ‘Zammit Tabona Moira vs Silmar Limited et PA 13/02/2003 TM).

L-iskop tal-azzjoni hu sabiex il-kreditur li jhoss ruhu ppregudikat b`att jew atti tad-debitur, jerga` jpoggi lid-debitur fl-istat li kien qabel ma għamel dawk l-atti.

Hi azzjoni principally bejn il-kreditur fis-sens ta` tali terminu u d-debitur fejn il-kreditur irid jipprova li l-att tad-debitur li qed jigi impunjal iddiminwixxa l-patrimonju tad-debitur bi pregudizzju għad-drittijiet tal-kreditur, liema att irrenda lid-debitur insolvibbli jew aktar insolvibbli, tal-ahhar, prova negattiva li trid tigi meghluba mid-debitur.

Inoltre trid tigi ppruvata wkoll ix-xjenza da parti tad-debitur li bl-att tieghu qed jigu pregudikati d-drittijiet tal-kreditur.

L-azzjoni hi għalhekk principally intiza biex terga ggib lura l-istatus quo ante bejn il-kreditur u d-debitur permezz tar-reintegrazzjoni tal-patrimonju tad-debitur mingħajr referenza jekk l-att allegatament kompjut mid-debitur kienx att uniku jew sensiela ta` atti.”

Fis-sentenza tagħha tal-10 ta` Jannar 1955 fil-kawza “**Emmanuele Calleja vs Carmelo Grima et**”, il-Qorti tal-Appell irritteniet :-

“L-azzjoni pawljana jew revokatorja hija moghtija lill-kredituri fisimhom biex jattakkaw l-attijiet maghmula b`qerq mid-debituri tagħhom bi hsara tad-drittijiet tagħhom. Din l-azzjoni hija akkordata biss lill-kredituri, u biex wieħed ikun kreditur, jehtieg lijkollu kreditu.

Għall-esercizzju ta` din l-azzjoni hemm bżonn taz-zewg elementi, l-‘eventus damni’ u l-‘consilium fraudis’ u meta jkun jittratta minn att b`titolu oneruz, anke l-komplicita` tat-terz kontraent.

Imma dan ir-rimedju għandu jiftiehem moghti mhux biss lill-kredituri pekunarjarji, imma wkoll lil kulhadd iehor li, meta jkun titolari ta` dritt valutabbli pekunjarjament, isib ruhu defrawdat permezz ta` atti li jimpedu, jekk ma jigux annullati, illi jara li jigu sodisfatti d-drittijiet tieghu.

Il-kreditu għandu jkun anterjuri ghall-att impunjat bi frode ; imma din ir-regola tigi eskuza meta l-att fraudolent ikun gie magħmul ghall-oggett preciz li jigu defrawdati l-kredituri futuri ...

L-‘animus nocendi’ mhux mehtieg biex tigi ezereċitata l-azzjoni revokatorja imma huwa bizzejjed li jkun hemm ix-xjenza u l-previzjoni li l-att sejjer ikun lesiv ghall-kreditur...”

a) **L-‘eventus damni’**

L-‘eventus damni’ huwa sodisfatt bil-prova illi b`rizultat tal-att li qed jīgi mpunjat, id-debitur jkun sofra diminuzzjoni fil-patrimonju tieghu li tkun ta` pregudizzju għad-drittijiet tal-kreditur, liema att jkun rrenda lill-istess debitur insolvibbli jew aktar insolvibbli.

Fis-sentenza li tat din il-Qorti (**PA/NC**) fil-15 ta` Ottubru 2003 fil-kawza “**Dottor Louis Cassar Pullicino noe vs Vincent Pace et**” ingħad hekk :-

“L-ewwel element dak tal-‘eventus damni jgi sodisfatt bil-prova li, rizultat tal-att li qed jīgi impunjat, id-debitur ikun sofra diminuzzjoni fil-patrimonju tieghu li tkun ta` pregudizzju għad-drittijiet tal-kreditur, liema att jkun rrenda lill-istess debitur insolvibbli jew aktar insolvibbli.

‘Biex kreditur jithalla jintervjeni f`kuntratt li fih hu ma kienx parti fl-ewwel lok, jrid juri li b`rizultat ta` dak l-att impunjat, id-debitur tieghu sar

insolvibbli” PA. Bugeja vs Terrible deciza 7 ta` Jannar 1936 – Vol.XXIX.II.866, vide wkoll, Prim Awla (TM) PL. Adrian Borg nomine vs Agostino sive Winston Carbone noe deciza 30 ta` Mejju 2002;

Illi inoltre ‘id-duttrina u l-gurisprudenza pero` ma jinsistux li huwa l-kreditur li jrid jesawixxi r-rimedji kollha li għandu kontra d-debitur, izda d-debitur jista`, jekk irid, ixejjen l-azzjoni paoliana billi jindika lill-kreditur assi ohra tieghu li fuqhom il-kreditur jista` jesegwixxi. Hu d-debitur li jrid juri li hu solvibbli u mhux il-kreditur li jrid juri li d-debitur tieghu hu insolvibbli” Qorti Kum. Hare vs Diacono deciza fid-29 ta` Marzu 1920 – Vol.XXIV.III.789.”

Fil-p.232 n.243 ta` “**Corso di Diritto Civile** **Francesco Ricci** jikkwalifika bhala pregudizzju :

“Il danno pertanto o pregiudizio che i creditori debbono risentire dall’atto compuito dal debitore, non puo` consistere in altro se non nella diminuzione della guarentigia ad essi accordata, diminuzione che compromette la esigibilita` dei loro crediti”

Fis-sentenza li tat il-Qorti tal-Magistrati (Għawdex) [Gurisdizzjoni Superjuri] (**PC**) fil-5 ta` Ottubru 2010 fil-kawza “**Tabib Dr Martin Cutajar et vs Roy Fleming et**” qalet hekk dwar ir-rekwizit tal-eventus damni :-

“Għal dak li jirrigwarda l-eventus damni, f’kazijiet dwar weghdiet ta` bejgh, bhal ma jiista` jitqies dan ir-right of first refusal, il-fatt biss li l-haga mweġħda ma tkunx ghadha fil-poter tad-debitur u l-kreditur ma jkunx jiista` għalhekk jissodisfa l-jedd tieghu, jikkostitwixxi wahda l-`hsara ghall-jeddiżiet tal-kreditur` li trid il-ligi ossia l-eventus damni. Dan mingħajr il-bzonn ta` xi indagini ulterjuri dwar il-qaghda finanzjarja tad-debitur u danni pekunarji ohra li jiista` jbati l-kreditur, altrimenti mehtiega. Il-Qorti ta` l-Appell fil-kawza ‘Catania vs Ellul Bonnici` (29.02.91932 vol. XXVIII.i.254) iddecidiet illi `se mediante un atto alienatorio di un immobile già promesso per il trasferimento ad altri, questo (il creditore), si trova pregiudicato perché avvenuta diminuzione della cosa promessagli nel patrimonio del promettente obbligato, non c’è alcuna ragione perché non possa esercitare l’azione revocatoria’. Il-Qorti Civili Prim` Awla fil-kawza ‘Sciortino vs Vella et` (27.06.1961 vol XLV.11.700), qabel ma ċċarat illi għal ezercizzju tal-azzjoni pawljanu ma hemmx bzonn li l-proponent ikollu dritt likwidu imma bizzejjed li jkollu d-dritt li jigi ppregudikat bl-att impunjat u illi huwa sufficjenti li rr-raguni tal-kreditu li tkun biss potenzjali ghall-epoka `della redazione` tal-att impunjat li jsir wara` kienet iddecidiet illi `huwa bizzejjed u sufficjenti li jkun

jista` jinghad li jkun hemm dannu meta l-att impunyat jippregudika l-kreditur, li b`dak l-istess att jigu lilu mnehhija l-possibilitajiet li jkun sodisfatt fir-ragunijiet tieghu mal-patrimonju tal-istess debitur. Fl-ahhar nett jinghad li d-dannu, f'din l-azzjoni li jirrizenti l-kreditur irid ikun jidderiva direttamente mill-att impunyat.”

Din is-sentenza kienet appellata. Fis-sentenza li tat fit-30 ta` Mejju 2014, il-Qorti tal-Appell hassret is-sentenza u bagħtet lura l-atti lill-ewwel qorti ghall-kontinwazzjoni. Fl-istess waqt, fis-sentenza tagħha, il-Qorti tal-Appell ma skartatx dak li nħad mill-ewwel qorti fil-paragrafu citat.

b) Il-‘consilium fraudis’

Il-*consilium fraudis* huwa sodisfatt bil-prova tax-xjenza li bl-att tad-debitur qed jigu ppregudikati d-drittijiet tal-kreditur. Ghall-fini ta` dan ir-rekwizit mħuwiex mehtieg l-*animus nocendi*. (ara : Kollez. Vol. XXIX.II.866 : “Bugeja vs Terribile” : 7 ta` Jannar 1936).

Il-konsapevolezza tad-debitur li l-att tieghu ser jikkaguna hsara lid-drittijiet tal-kreditur tieghu tagħti lok għal presunzjoni tal-intenzjoni frawdolenti “*ghax min ikun jaf bl-effett ta` xi att, u b`dankollu jrid jagħmel dak l-att, allura jsegwi li hu jrid wkoll dak l-effett*”. (ara : Appell Civili – “Vella vs Vella et” - 27 ta` Frar 2003).

Fis-sentenza ta` din il-Qorti fil-kawza “Dottor Louis Cassar Pullicino noe vs Vincent Pace et” (op. cit.) ingħad ukoll hekk :-

*“It-tieni element dak tal-*consilium fraudis* huwa sodisfatt bil-prova tax-xjenza li bl-att tad-debitur qed jigu ppregudikati d-drittijiet tal-kreditur. Mħux rikjesta l-prova tal-*animus nocendi*. L-element tal-*consilium fraudis* jikkonsisti fix-xjenza illi bl-att tkun qegħda tigi determinate l-insolvenza jew imnaqqa s-solvabilita` tad-debitur, u ma jirrik jedix l-intenzjoni li jigi defrawdat il-kreditur. Il-konsapevolezza da parti tad-debitur li l-att tieghu ser jikkaguna hsara fid-drittijiet tal-kreditur tieghu, tagħti lok għal presunzjoni ta l-intenzjoni frawdolenti “*ghax min ikun jaf bl-effett ta` xi att, u b`dankollu jrid jagħmel dak l-att, allura jsegwi li hu jrid wkoll dak l-effett*”.*

Izda ghajr ilprova tax-xjenza tal-effetti tal-att da parti tad-debitur, il-ligi ma tirrik jedix prova ulterjuri da parti tal-kreditur.”

Fis-sentenza tagħha tas-6 ta` Ottubru 1999 fil-kawza “**Anna Bellia vs Victor Grech et**” tas-6 ta` Ottubru 1999”, il-Qorti tal-Appell ukoll sostniet illi :

“Il-frode f`din l-azzjoni hi element ta` sostanza u objettiv u tista` timmanifesta ruhha taht diversi aspetti. Tista` tkun indiretta jew oggettiva u l-piz tal-prova jinkombi fuq min jallega l-frodi u jittenta l-azzjoni revikatorja, ghaliex il-frode fil-kuntratt ma jistax jigi prezunt. Id-dannu jista` jkun u generalment ikun attwali u cert, imma jista` jkun ukoll tali fl-evidenza u certezza juri l-perikolu tan-nuqqas ta` garanziji tal-krediti. Id-dannu jrid ikun idderiva direttament mill-att impunjat.”

Fis-sentenza li tat din il-Qorti (**PA/TM**) fil-21 ta` Ottubru 2004 fil-kawza “**Mario Camilleri vs Mario Borg et**” ingħad dwar l-element in ezami :-

“Il-frodi f`din l-azzjoni hi element ta` sostanza u objettiv u tista` timmanifesta ruhha taht diversi aspetti. Tista` tkun diretta u tista` tkun indiretta jew oggettiva u l-piz tal-prova jinkombi fuq min jallega l-frodi u jittenta l-azzjoni revokatorja ghaliex il-frodi fil-kuntratti ma tistax tigi prezunta. Id-dannu jista` jkun u generalment ikun attwali u cert imma jista` jkun ukoll tali li fl-evidenza u certezza juri l-perikolu tan-nuqqas ta` garanziji tal-kredituri. Id-dannu irid ikun idderiva direttament mill-att impunjat”. (Vol XLV.II.700).

Għad-debitur il-“consilium fraudis” jikkonsisti filli huwa jkun jaf li qiegħed jirrendi ruhu insolventi bis-sahha ta` l-att minnu kompjut ossia ikun qiegħed jidhol fil-kondizzjoni ta` insolvenza jew ta` minorata solvibilità. Għat-terz jirrikorri l-“consilium fraudis” kull meta fil-waqt li jkun qiegħed jikkontratta mad-debitur, huwa jaf illi qiegħed jagħmel negozju guridiku li huwa ta` hsara ghall-kreditur”. (Vol XXXIV.III.851)

(ara wkoll : Qorti tal-Appell : “**Giuseppina Ciancio vs Michele Buontempo et**” : 20 ta` Novembru 1950 ; u Prim`Awla tal-Qorti Civili : “**Carmen Mizzi vs Mabel Mizzi et**” : 5 ta` Ottubru 1994).

Għalhekk in succint din il-Qorti tghid illi :-

- 1) il-frodi fil-kuntratt ma tistax tigi prezunta u għalhekk l-onus tal-prova tagħha jiġi spesha lill-kreditur ;

2) din il-prova tista` ssir b`kull xorta ta` mezzi, kemm dawk diretti kif ukoll dawk indiretti, li jinkludu prezunzjonijiet u indizji li jridu jkunu gravi, precizi u konkordanti ;

3) il-frodi stess tista` tkun indiretta jew oggettiva, li tista` tikkonsisti biss fix-xjenza tad-debitur illi bl-att impunjat huwa mhux ser jibqa` fil-pozizzjoni li jilqa` b`mod sufficjenti d-dritt tal-kreditur tieghu, fis-sens li jkun bizzejjad ghall-attur li jipprova biss li d-debitur kien jaf li qed jirrendi mpossibbli jew diffici ghall-kreditur li jikkonsegwixxi dak li liliu jisthoqq in korrispondenza u bhala korollarju necessarju tad-dritt tieghu.

c) Il-“partecipatio fraudis”

Dan l-element irid jigi ppruvat meta l-att ikun oneruz. Hekk għandu jsir fil-kaz tal-lum.

Fis-sentenza tagħha tal-25 ta` Jannar 1954 fil-kawza “**Chircop vs Mifsud et**” din il-Qorti rriteniet illi meta l-att ikun oneruz, m`għandhiex tirrizulta biss il-frodi tad-debitur izda anke tat-terz kontraent.

Il-Qorti qalet :-

“Bi frodi tat-terz akkwirent għandu jiftiehem in- notizzja lid an kellu tal-istat tad-debitur, jigifieri x-xjenza lid-debitur, bl-att li kien sejjer jagħmel, kien se jirreka dannu lill-kreditur, sija billi d-debitur jirrendi ruhu insolvibbli, sija billi tizdied din l-insolvenza. Mela l-prova tal-fatt mhux tal-intenzjoni għaliex l- intenzjoni li tirreka dannu mhix rekwiżit tal-azzjoni.”

IV. Locus standi

Fis-sentenza tagħha tal-10 ta` Jannar 1955 fil-kawza “**Calleja vs Grima et**” (Kollez. Vol. XXXIX.I.24) il-Qorti tal-Appell qalet hekk :-

“Din l-azzjoni hija mogħtija lill-kredituri f'isimhom biex jattakkaw l-attijiet magħmula b`qerq mid-debituri tagħhom bi hsara għad-drittijiet tagħhom. Hija akkordata biss lill-kredituri, u biex wieħed ikun kreditur, jehtieg li jkollu kreditu.”

Fis-sentenza tagħha tal-15 ta` Jannar 2002 fil-kawza “**Bongailas vs Magri et**” il-Qorti tal-Appell qalet illi :–

“il-kliem “kreditur” u “debitur” fl-artikolu 1144 huma kjarament termini generici wzati fis-sens l-aktar generali u wiesgha tal-kelma biex jikkomprendu kull min kien dahal f-xi obbligazzjoni hi x-hini favur terzi. Hija biss rifless tal-principju bazilari tad-dritt li kull min jikkontratta ma`haddiehor kelli jezegwixxi l-obbligazzjoni tieghu fil-massima buona fede. Kif sewwa jenuncjaw il-guristi rumani pacta sunt servanda u *fraus omnia corruptit.*” Ghalkemm kien hemm zmien meta dan ir-rimedju kien moghti biss lil min ikun titolari ta` kreditu pekunjarju, is-sentenza tal-Qorti tal-Appell tal-20 ta` Novembru 1950 fil-kawza “*Ciancio vs Buontempo*” (Kollez. Vol. XXXIV.III.851) bidlet id-direzzjoni tal-gurisprudenza fis-sens illi tat-irrimedju lil mara mizzewga li riedet timpunja att ta` zewgha.

Fis-sentenza tagħha fil-kawza “**Calleja vs Grima et**” (op. cit.) il-Qorti tal-Appell osservat illi :–

“ir-rimedju tal-applikazzjoni tal-azzjoni revokatorja għandu jiftiehem moghti mhux biss lill-kredituri pekunjarji, imma wkoll lil kull haddiehor li, meta jkun titolari ta` dritt valutabbi pekunjarjament, isib ruhu defrawdat permezz ta` atti li jimpeduh, jekk ma jīgux annullati, illi jara li jigu sodisfatti d-drittijiet tieghu.”

Fis-sentenza tagħha tas-16 ta` Ottubru 1999 fil-kawza “**Bellia vs Grech et**” il-Qorti tal-Appell tghid illi l-azzjoni hija miftuha “ghal kull min għandu azzjoni x`jiddeduci biex jirreklama l-adempiment ta` obbligazzjoni, b`mod li jista` jisperixxi l-azzjoni, kull min jinsab pregudikat bil-fatt ta` haddiehor b`att kagunat mid-debitur.” (ara wkoll : Qorti tal-Appell : “**Vella vs Vella**” : 27 ta` Frar 2003).

Fis-sentenza tagħha tat-8 ta` April 2011 fil-kawza “**Ta` Frenc Real Estate Limited vs L-Avukat Dottor Chris Said noe et**” il-Qorti tal-Magistrati (Għawdex) [Gurisdizzjoni Superjuri] (**PA/PC**) qalet hekk :-

Għal dak li jirrigwarda l-ewwel rekwizit, il-kliem “kreditur” u “debitur” fl-artikolu 1144 m`għandhomx jigu nterpretati fis-sens restrittiv illi l-azzjoni pawljana tista` tigi ezercitat biss meta wieħed għandu jiehu u l-ieħor għandu jagħti flus biss, imma għandhom jigu meqjusa li jikkomprendu kull persuna li għandha xi jedd u kull persuna marbuta b`xi obbligazzjoni. Dan jirrizulta car mill-mod kif inħuma uzati l-kliem “kreditur” u “debitur” fis-subtitolu IV

tat-titolu IV "Effetti ta` Obbligazzjonijiet" fejn huwa inkluz l-artikolu 1144, kif ukoll mill-principji tad-dritt ruman u l-principji enuncjati mill-qrati taljani li ghalihom saret ampja referenza mill-Qorti ta` l-Appell ta` Malta fil-kawza Mifsud vs Cini tas-7 ta` Dicembru 1934 (kollez. vol. XXIX. i. 28) li rriteniet "illi l-kelmiet `kreditur` u `debitur` ta` l-artikolu 850 (illum 1144) għandhom jittieħdu fis-sens wiesa li jigu uzati fl-istess Titolu tal-Ligi fejn jinsab dak l-artikolu, u għalhekk għandhom jikkomprendu wkoll dak li jwiegħdu u għalhekk huma mizmura mill-ligi li jixtru jew ibieghu. Min iwiegħed li jbiegħ huwa debitur fis-sens li hu mizmum li jbiegħ dak li wieghed, u fl-istess hin kreditur illi min intrabat li jixtri għandu jixtri tassew, u fl-istess pozizzjoni ta` kreditur u debitur, mutatis mutandis, jinsab dak li wieghed u jinrabat li jixtri." Camoin vs Contini 13.11.1933.

Fil-kaz tal-lum, jirrizulta li s-socjeta` attrici tikkwalifika bhala *kreditur* ai sensi tal-Art 1144 tal-Kap 16 stante l-*actio pauliana* ma tispettax biss lil persuna li għandha tiehu l-flus izda tispetta wkoll lil kull persuna li għandha jedd fil-konfront ta` haddiehor konsegwenti għal obbligazzjoni. Dik l-obbligazzjoni tagħti dritt ta` azzjoni ai fini ta` l-Art 1144 tal-Kap 16. Naturalment il-prova li fil-kaz tal-lum jiġi issussistu r-rekwiziti tal-*actio pauliana* tispetta lill-atturi.

V. L-ewwel eccezzjoni

Bl-ewwel eccezzjoni, il-konvenuti jghidu li l-azzjoni attrici hija nulla, tenut kont illi l-premessi u t-talbiet fihom kumulu ta` azzjonijiet inkompattibbli u partikolarment dawk ta` inadempiment kuntrattwali u fl-istess waqt rexxisjoni a bazi ta` qerq.

Il-Qorti diga` osservat illi din tal-lum hija l-*actio pauliana*. It-talbiet huma cari fis-sens li qed jintalab illi t-trasferiment tal-ishma ta` li kellha Mariolot Limited fil-kumpannija The Players Group Limited lil Lattimer Limited kif ukoll kull att, skrittura jew strument li taw lok għal dak it-trasferiment jigu dikjarati li saru in frodi u bi pregudizzju tad-drittijiet tas-socjeta` attrici, u konsegwentement sabiex kollox jerga` jitpogga kif kien qabel ma sar dak it-trasferiment.

Huwa minnu li fil-premessi, is-socjeta` rikorrenti elenkat istanzi fejn is-socjeta` intimata Mariolot Limited ma ottempratx ruhha ma` l-iskrittura ta` bejniethom tad-29 ta` April 2004. Infatti gie premess li Mariolot naqset li

tagixxi sabiex jizdied il-kapital tagħha wara li giet hekk interpellata b`ittra ufficjali tad-19 ta` Gunju 2013, waqfet milli thallas nofs id-*dividends* li kienet tircievi minn The Players Group Limited, u naqset li tottjeni l-kunsens tas-socjeta` rikorrenti meta ttrasferiet l-ishma tagħha fi The Players Group Limited a favur ta` Lattimer Limited u dan bi ksur tat-taqsimha ntitolata `Shareholder Protection` fil-kuntratt tad-29 ta` April 2004.

Madanakollu, huwa evidenti li dawk ic-cirkostanzi kienu ndikati fil-premessi tar-rikors guramentat bil-ghan sabiex is-socjeta` rikorrenti turi l-*mala fede* ta` Mariolot Limited fit-trasferiment. Il-kawza ma gietx imsejsa fuq talbiet intizi sabiex il-Qorti tinvestiga inadempiment kuntrattwali ta` Mariolot Limited vis a` vis il-ftehim tad-29 ta` April 2004. Intalbet invece biex tqis il-fatti fil-kuntest ta` azzjoni pawljana.

Il-Qorti qegħda tichad l-ewwel eccezzjoni.

VI. Fatti

The Players Group Limited ippartecipat ma` haddiehor fit-tender ghall-gestjoni tal-lottu u tal-lotteriji nazzjonali b`24% tal-ishma tas-socjeta` Maltco Lotteries Limited (“Maltco”). Maltco fil-fatt rebbet it-tender. Mario Camilleri tramite Mariolot Limited kellu 25% tal-ishma ta` The Players Group Limited izda kellu bzonn flus biex ikun jista` jkopri s-sehem tieghu. Billi ma kellux likwidita`, minflok ittratta ma` bank kummercjal, fittex risorsi finanzjarji għand Neville u David Curmi.

Fid-29 ta` April 2004 kien iffirmat kuntratt bejn is-socjeta` attrici ta` Curmi minn naħha wahda, u min-naħha l-ohra Mario Camilleri, martu Mary Josephine Camilleri u Mariolot Limited (is-socjeta` ta` Camilleri). Permezz ta` dan il-ftehim, Tucan Investments Limited tat b`self lil Mario Camilleri l-ammont ta` Lm123,000, liema self kellu jkun mingħajr imghax, dment li jithallas lura fiz-zmien tal-ewwel terminu ta` validità` tal-licenzja li Maltco Lotteries Limited kisbet mill-Gvern ta` Malta. Fin-nuqqas li jsir il-hlas, il-ftehim kien jiistipola l-komputazzjoni ta` l-imghax. Kien hemm ukoll kondizzjoni ohra dwar dan is-self fosthom (i) li l-flus mislu fa kellhom jigu adoperati biex l-ammont jigi konvertit fishma li jkunu *fully paid up* fil-kumpannija Mariolot Limited ; (ii) li ssir *pledge* favur Tucan Investments Limited fuq il-123,000 sehem li Mario Camilleri kellu fi Mariolot Limited ; u

(iii) illi s-self kelly jithallas lura mid-dividends li Mario Camilleri jircievi minghand Mariolot Limited.

Id-disposizzjonijiet rilevanti huma dawn :-

2 a. Tucan Investments Limited hereby grants by title of loan to Mario Camilleri, who accepts, the sum of one hundred and twenty three thousand Maltese Liri (Lm123,000) which sum is being forwarded to Mario Camilleri on the date of this agreement, for which amount, Mario Camilleri tenders due receipt.

b. This loan is being made and accepted under the following terms and conditions ;

i. The loan shall be for a period of the validity of the first term of the licence in favour of Maltco Lotteries Limited, provided that the term shall in no case exceed eight and a half years from the date of the issue of the licence ;

ii. Provided that the loan is paid in full within the said period referred to in (i) above, the loan shall be interest free ;

iii. Any balance of the loan still due after the expiry of the said period, shall become payable upon a simple demand in writing by Tucan Investments Limited to Mario Camilleri and shall bear interest at %% above the base rate of the Central Bank at the time (provided 8% minimum) per annum to be computed from the first day immediately after the expiry of the seven (7) year period until date of effective payment in full ;

iv. During the said period of seven (7) years the loan shall be paid to Tucan Investments Limited from all the dividends Mario Camilleri receives from Mariolot Limited in accordance with the provisions of section 5 of this agreement ;

v. Mario Camilleri shall, concurrently with the receipt of the amount being loaned to him, convert such an amount into one hundred twenty two thousand five hundred (122,250) fully paid up Ordinary Shares of one Maltese lira (Lm1.00) each in Mariolot Limited. Mario Camilleri shall furthermore, use the balance of the loan to pay up in full the five hundred (500) ordinary shares of one Maltese Lira (Lm1.00) each he currently holds in Mariolot Limited, which shares are currently twenty per cent (20%) paid up ;

(vi) In order to better guarantee the repayment of the loan, Mario Camilleri hereby binds himself to pledge the one hundred and twenty three thousand (123,000) Ordinary shares in Mariolot Limited in favour of Tucan Investments Limited.

2(2) In view of the above and for the payment of the loan mentioned in section 2 and the release of the bank guarantee mentioned in section 4, Mariolot Limited binds itself to use the dividends it receives from its participation in The Players Group Limited as follows :

a. Upon receipt of dividend, 50% if the dividend received shall be credited in favour of Mario Camilleri, whereas the other 50% shall be credited in favour of Tucan Investments Limited ;

b. Mario Camilleri shall use the dividend credited in his favour to pay the loan referred to in section 2 of this agreement.

c. Once the option referred to in section 3 is exercised, Mariolot Limited shall declare dividends in favour of its shareholders, which dividend shall include all the amounts credited in favour of Mario Camilleri and Tucan Investments Limited as stated in (a) above, and Mario Camilleri hereby binds himself to use the dividend due to him to pay the loan referred to in section 2 of this agreement ;

d. Once the loan mentioned in section 2 is paid off, the dividends received by Mariolot Limited shall be used to release the bank guarantee referred to in section 4 of this agreement.

Abbazi tal-istess ftehim, kienet avvanzata lil Mariolot Limited s-somma ta` Lm123,000 bid-dritt li Tucan Investments Limited tezercita l-opzjoni li fi kwalsiasi mument jizzdied l-issued share capital ta` Mariolot Limited billi 123,000 *fully paid up ordinary shares* ta` Lm1 kull wahda jigu allokat i lil Tucan Investments Limited. Din l-opzjoni setghet tigi ezercitata b`semplici talba bil-miktub. Interessi fuq din is-somma kienu previsti biss fil-kaz li minkejja li ssir it-talba bil-miktub, Mariolot Limited tonqos li talloka l-ishma lil Tucan Investments Limited. Kienet stabbilita wkoll penali ta` Lm1,000 sad-data li fiha l-ishma jigu registrati mar-Registratur tal-Kumpaniji. Is-socjeta` attrici zammet id-dritt li fid-diskrezzjoni tagħha tikkancella t-talba li tezercita l-opzjoni u minflok titlob il-hlas lura tal-kapital. Mariolot Limited obbligat ruhha li tagħti *pledge* favur is-socjeta` attrici tal-ishma kollha li kellha fil-kumpannija The Players Group Limited bhala garanzija ghall-obbligi assunti bil-ftehim.

Fil-ftehim, gie ukoll patwit illi li sal-mument li tigi attwata l-opzjoni, is-socjeta` attrici kellha dritt tircievi nofs id-dividend percepit minn Mariolot Limited u wara li l-ishma jigu registrati fl-isem ta` Tucan Investments Limited, il-pagament ta` nofs id-dividend jibda jsir direttament lil Tucan Investments Limited bhala dividend.

Il-klawsoli relattivi ghall-avvanz tal-flus lil Mariolot Limited huma :-

3a. Tucan Investments Limited grants by title of loan to Mariolot Limited, which accepts, the sum of one hundred and twenty three thousand Maltese Liri (Lm123,000), which sum is being forwarded to Mariolot Limited on the date of this agreement, for which amount, Mariolot Limited tenders due receipt.

3b. This loan is being made and accepted under the condition that at any moment Tucan Investments Limited shall have the right to exercise an option to increase the issued share capital of Mariolot Limited by an allotment in favour of Tucan Investments Limited of one hundred and twenty three thousand (123,000) fully paid up Ordinary Shares of one Maltese Lira each.

3c. The option to increase the issued share capital of the Mariolot Limited as aforesaid, shall be exercisable by means of a simple written request to be made by Tucan Investments Limited addressed to Mariolot Limited.

3d The said loan shall be interest free provided that interest at 5% above the base rate of the Central Bank at the time (provided 8% minimum) per annum shall be charged on the amount due if Mariolot Limited, upon it being requested to as aforesaid, fails to effect the increase in the issued share capital in favour of Tucan Investments Limited. Interest shall be computed from the date of the written request for the increase until the date when the said increase is registered with the registrar of Companies.

3e Without prejudice to the aforesaid, if Mariolot Limited, Mario Camilleri or Maria Camilleri, upon them being requested to increase the issued share capital of Company in favour of Tucan Investments Limited by the allotment of one hundred and twenty three thousand (123,000) fully paid up Ordinary Shares of one Maltese Lira (Lm1.00) each, fail to effect such increase within two (2) days from the date of such request, Mariolot Limited, Mario Camilleri and Mary Josephine Camilleri shall be jointly and severally liable towards Tucan Investments Limited to a daily penalty of one thousand Maltese Liri (Lm1,000) until the date of registration with the Registrar of Companies of the increase in share capital. Provided that in such an event,

and without prejudice to its right to demand payment of the daily penalty, Tucan Investments Limited shall have the right to, at its sole discretion, cancel its request to exercise the share option and demand immediate payment of the balance due, in which case, the notice of payment is to be construed as having been given on the date the notice to exercise the option was given, and the provisions of paragraph (d) above shall apply.

3f In order to better guarantee the exercise of the option to increase the share capital, the repayment of the loan and the payment of the penalty, Mariolot Limited hereby binds itself to pledge all the shares held by it in The Players Group Limited in favour of Tucan Investments Limited ...

... 5(1) Tucan Investments Limited shall be entitled to receive 50% of the dividend received by Mariolot Limited from the date of this agreement. Upon the exercise of the option mentioned in section 3, such a payment shall accrue to Tucan Investments Limited by way of dividend.

Kien ukoll miftiehem li Tucan Investments Limited kellha tiprovd garanzija bankarja ta` Lm87,930 a favur ta` Mariolot Limited (4a. *Tucan Investments Limited hereby grants Mariolot Limited a bank guarantee of the value of Lm87,930, which bank guarantee Mariolot Limited accepts and confirms receipt. Mariolot Limited hereby binds itself to use this bank guarantee limitedly and solely for the purpose of its involvement in The Players Group Limited.*)

Hemm qbil bejn il-partijiet illi l-ammonti li jissemew fil-ftehim gew kollha avvanzati mis-socjeta` attrici, kif ukoll illi matul is-snin, is-socjeta` attrici rceviet flejjes, tant li kienet rtirata l-garanzija bankarja ta` Lm87,930 kif ukoll thallset ss-somma ta` Lm123,000 li kienet mislufa lill-konjugi Camilleri.

Ma hemmx qbil bejn il-partijiet dwar il-flus li kienu avvanzati lil Mariolot Limited.

Huwa evidenti illi maz-zmien, inqala` dizgwid bejn il-partijiet u meta Mariolot Limited kienet interpellata b`ittra ufficiali tad-19 ta` Gunju 2013, sabiex tiehu hsieb tagħmel l-allokazzjoni tal-ishma fl-isem ta` s-socjeta` attrici, din baqghet inadempjenti ghax sostniet li l-ftehim ma kienx għadu vigenti ; inoltre sostniet li kienet hallset l-ammonti kollha dovuti lis-socjeta` attrici addirittura b`overpayments ta` madwar €200,000.

Fejn jirrigwarda Camilleri, Tucan mexxiet l-ewwel bil-kawza bin-nru 541/2014 JZM fejn talbet rimedji mill-qorti abbazi tal-inadempjenzi kontrattwali ta` Camilleri, ta` martu u ta` Mariolot Limited.

In segwitu Tucan saret taf illi b`effett mit-28 ta` Marzu 2014 Mariolot Limited ittrasferiet l-ishma kollha li kellha fi The Players Group Limited a favur ta` Lattimer Limited. Ghalhekk saret din il-kawza.

VII. *Eventus damni*

Fl-isfond tal-konsiderazzjoni ta` dritt li ghamlet aktar kmieni, il-Qorti ssib illi r-rekwizit tal-*eventus damni* huwa sodisfatt bil-prova illi b`rizultat tal-att li qed jigi mpunjat, id-debitur jkun sofra diminuzzjoni fil-patrimonju tieghu b`mod li kkaguna pregudizzju għad-drittijiet tal-kreditur, liema att irrenda lid-debitur insolvibbli jew aktar insolvibbli.

Skont is-socjeta` attrici, l-*eventus damni* jirrizulta mill-fat illi bit-trasferiment tal-ishma li kellha fi The Players Group Limited, Mariolot Limited ippeggorat il-qaghda finanzjarja tagħha konsiderevolment peress li dawn huma ishma ta` valur għoli marbuta ma` licenzja tal-lottu u lotteriji, li f'daqqa wahda kienu trasferiti lil Lattimer Limited (fol 14) sabiex b`hekk Mariolot Limited ma tkunx aktar intitolata tircievi *dividends* mingħand The Players Group Limited, liema *dividends* hija kienet obbligata li tħaddi nofshom lis-socjeta` rikorrenti.

Da parti tagħhom, is-socjetajiet intimati jsostnu li s-socjeta` attrici trid tipprova illi hija għandha xi jeddijiet x`tivanta fuq l-ishma tas-socjeta` Mariolot Limited, u aktar u aktar fir-rigward ta` Lattimer Limited. Sar l-argument illi l-obbligazzjonijiet skont il-kuntratt tad-29 ta` April 2004 ma għadhomx vigenti, u għalhekk il-pretensjonijiet tas-socjeta` rikorrenti mhux sostenibbli.

Dan premess, il-Qorti trid tistħarreg il-ftehim tad-29 ta` April 2004 peress li l-vertenza bejn il-partijiet tista` tigi biss risolta fid-dawl ta` dak li gie miftiehem, aktar u aktar meta tinsab rinfaccjata b`verzjonijiet nettament opposti fejn min-naha wahda, ir-rappresentanti tas-socjeta` attrici jinsistu li

huma ghamlu investiment billi Tucan Investments Limited kellha tipprovdi l-finanzjament mehtieg u tidhol tippartecipa fl-istess negozju, u min-naha l-ohra, is-socjeta` intimata Mariolot Limited u r-rappresentanti tagħha jsostni dak ta` bejn il-partijiet kien biss ta` self li thallas ; is-socjeta` rikorrenti kellha ghazla li jekk trid tippartecipa fin-negozju, izda gara li għamlet l-ghażla fi zmien meta kellhiex aktar dak id-dritt.

1. L-interpretazzjoni ta` kuntratti

Il-Qorti tagħmel riferenza ghall-**Art 1003 sa 109 tal-Kap 16**.

Il-principju ewljeni huwa li wieħed jasal għal dik li kienet l-intenzjoni tal-partijiet kif espressa fil-kuntratt. Il-Qrati jridu jistabilixxu mhux dak li l-iktar jagħmel sens ghall-gudikant imma dak li kien l-iktar jagħmel sens ghall-partijiet fic-cirkostanzi li kienu fihom fil-mument tal-kuntratt – u dan dejjem abbazi ta` dak li jirrizulta miktub fil-kuntratt.

Fis-sentenza li tat il-Qorti tal-Appell fit-13 ta` Frar 1950 fil-kawza **“Cuschieri noe vs Vincenti”** ingħad hekk :-

Illi fid-dritt dwar il-materja ta` interpretazzjoni tal-kuntratti, meta l-partijiet ma jkunux spiegaw ruhhom car, jew ikunu spiegaw ruhhom ekwivokament, jew fil-kaz li posterjorment ghall-kuntratt jintervjeni avveniment li jkollu bhala konsegwenza kwistjoni li ma tkunx preveduta u li hemm bzonn li tigi maqtugħha, allura l-Qrati jkunu obligati jinterpretaw il-konvenzjoni; u din għandha tigi primarjament interpretata skond l-intenzjoni komuni tal-partijiet li jkunu hadu parti fil-kuntratt u li tkun tidher car mill-kumpless tal-konvenzjonijiet (ara L. 34 ff. de regulis juris, Ulpiano - semper in stipulationibus, et in ceteris contractibus id sequimur quod actum est; aut si non appareat quid actum est, erit consequens ut id est; aut si non appareat quid actum est, erit consequens ut id sequamar quod in regione in qua actum est frequentatur. Quid sequamur quod in regione in qua actum est freqwuentatur. Quid ergo, si neque regionis mos appareat, quai varibus fuit? Ad id quod minimum est redigenda summa est). F-materja hekk difficiċi, bhal ma hija l-interpretazzjoni tal-kuntratti, il-legislatur, sabiex jevita l-konsegwenzi fatali dovuti ghall-arbitriju tal-gudikant, nizzel fil-ligi certi regoli li huma suffragati mill-gherf tad-Dritt Ruman u mill-esperjenza tas-sekolji, pjuttost bhala direttivi anzikke` bhala normi assoluti u inflessibili, b`mod li bhala normi direttivi dawk l-istess regoli skond ic-cirkustanzi jistgħu ma jiġi pedissekwament segwiti, kif qalet il-Qorti tal-Kassazzjoni ta` Franzia

fit-18 ta` Marzu `807 riportata mill-Merlin fir-Repertorju tieghu taht il-vuci "Convention", para. 7 fl-ahhar.

Il-Qorti tal-Appell fissret li dawn regoli li għandhomx jigu applikati b`rigorozita` u b`mod assolut izda huma gwida ghall-qorti sabiex tasal ghall-intenzjoni tal-partijiet. dak li huma l-iskop ewljeni ta` l-ezercizzju u cioe` l-intenzjoni tal-partijiet. Kompliet tghid hekk :-

Infatti inghad li anki l-istess gurekonsulti romani rigward din il-verita`, kif jidher mill-L. 17 ff. de regulis juris, fejn hemm kanonizzat il-principju li "cum tempus in testamento adjicitur credendum est pro haerede adjectum nisi alia mens fuerit testatoris, sicuti in stipulationibus promissoris gratis fuerit testatoris, sicuti in stipulationibus promissoris gratia tempus adjicitur", u kif huwa konfermat mill-eccezzjoni għar-regoli u definizzjonijiet proposti, "nisi mens testatoris obsistat. . ." tal-L. 19. para. 1 ff. de cond. et demonst. u bnadi ohra tad-Digest; u r-raguni guridika għal dana l-adattament tinsab fil-fatt li r-regoli proposti ma jistghux ikunu nfiniti u adattabili ghall-kazi kollha u tant varjati u molteplici tal-manjeri kif il-bnedmin fil-hajja ordinarja jistghu jesprimu ruhhom. Kien għalhekk li l-legislatur kwindi beda biex l-ewwelnett jiffissa l-principju li meta t-terminali huma oskuri jrid jigi kunsidrat dak li l-partijiet kontraenti riedu; u jekk il-volonta` tagħhom tista` tigi nterpretata per mezz ta` xi uzu ta` l-istess partijiet, jew tal-lokalita` jew regioni fejn jgħammru u ordinarjament imexxu x-xogħol tagħhom, jew b`mezzi ohra, huwa konvenjenti li jigi segwit dak li huwa l-aktar verosimili skond dawk il-veduti anzikkie` l-bniedem jattjeni ruhu għas-sens letterali tal-kliem (ara l-L. 34 ff. "de regulis juris" fuq imnizzla "in extenso" u l-ligi 114 ff. "de regulis juris" li tħid "in obscures in speci solet quod verisimilius est, aut quod plerumque fieri solet"). Mill-banda l-ohra jingħad li hija norma ta` interpretazzjoni stabilita mill-ligi illi meta l-espressjonijiet fil-konvenzjoni skond is-sens lilhom attribwit mill-uzu fl-epoka tal-kuntratt, huma cari, m`hemmx lok għal ebda interpretazzjoni. Mhux lanqas ozjuz li jingħad li, stabbilit il-principju nkonkuss, logiku u naturali, li r-rabta tal-konvenzjoni titnissel necessarjament mill-unjoni tal-kunsens tal-kontraenti, il-konsegwenza hija li l-kliem tal-konvenzjoni għandhom (1) jassumu s-sens li l-partijiet li jkunu ntrabtu jkunu manifestament riedu jagħtuhom, jew jassumu s-sinifikat li (2) il-manjera komuni ta` l-espressjoni "per se" tiddetermina, jew (3) il-verita` ta` l-operat tirrikjedi." (XXXIV.I.30)

Fis-sentenza li tat din il-Qorti (PA/RCP) fid-29 ta` Novembru 2001 fil-kawza "**General Cleaners Co. Ltd. vs Accountant General et**" ingħad :-

Jibda biex jinghad illi bhala principju generali, l-ligi u senjatament l-artikolu 1002 tal-Kodici Civili jghid illi "Meta l-kliem ta` konvenzjoni, mehud fis-sens li għandu skond l-uzu fiz-zmien tal-kuntratt, hu car, ma hemmx lok għal interpretazzjoni".

"Il-principju kardinali li jirregola l-istatut tal-kuntratti jibqa` dejjem dak li l-vinkolu kontrattwali għandu jigi rispettaw u li hi l-volonta` tal-kontraenti kif espressa fil-konvenzjoni li kellha tipprevali u trid tigi osservata. Pacta sunt servanda". (A.C. 5 ta` Ottubru, 1998 - "Gloria mart Jonathan Beacom et vs L-Arkitett u Inginier Civili Anthony Spiteri Staines").

Tkompli tghid din is-sentenza ta` l-Onorabbli Qorti ta` l-Appell "Illi l-gurisprudenza nostrali hi kostanti filli rriteniet li ma hiex ammissibbli li prova testimonjali kontra jew in agġiunta ghall-kontenut ta` att miktub u hi talvalta ammessa biex tikkjarifika l-intenzjoni tal-partijiet meta din hi espressa b`mod ambigwu" (Vol. XXXIV, P. III., p. 746).

Jintqal inoltre illi "Il-Qrati jkunu obbligati jiinterpretaw il-konvenzjoni meta f'kuntratt il-partijiet ma jkunux spjegaw ruhhom car jew posterjorment ghall-kuntratt jintervjeni avveniment li jkollu bhala konseguenza kwistjoni li ma tkunx giet preveduta u li kien hemm bzonn li tigi maqtugħha, u din għandha tigi primarjament interpretata skond l-intenzjoni tal-partijiet li jkunu hadu parti fil-kuntratt u li tkun tidher car mill-kumpless tal-konvenzjonijiet" (Vol. XXIV, P. I., p.27) (ikkwotata fis-sentenza "Beacom vs Spiteri Staines" - ibid; "Suzanne Xuereb vs Gilbert Terreni" - P.A. RCP. 12 ta` Lulju 2001; "Anton Spiteri vs Alfred Borg" - P.A. RCP. 30 ta` Novembru 2000; "Emanuel Schembri vs Leonard Ellul" - P.A. RCP 30 t`Ottubru 2001)."

Kien rilevat ukoll illi :-

Jirrizulta, u din hi anke r-ratio tal-ligi, (art. 1004 tal-Kodici Civili) illi l-interpretazzjoni li trid tingħata, meta klaw sola tista` tfisser haga w ohra, din għandha tinfiehem dik il-haga li biha jista` jkun hemm xi effetti milli dik il-haga li biha ma seta` jkun hemm ebda effett. Disposizzjoni li tirrifletti l-principju "in dubiis interpretatio capienda est, ut dispositio potius valeat quam pereat".

Konsistenti fl-ghadd kienu s-sentenzi fejn dawn il-principji kienu riaffermati fosthom : **Cassar et vs Cassar** : 15 ta` Dicembru 1995 : Kollez Vol LXXIX.II.704 ; **Vella Galea vs Vella** : 1 ta` Lulju 1985 ; **Mortimer vs Borg Olivier et noe** : 18 ta` Novembru 1957).

Giorgi jittratta l-kwistjoni fir-Raba` Volum ta` "**Obligazioni**" billi jghid :-

"Puo` accadere, che le parole del contratto siano equivoche od ambigue; ed in tale presupposto tutta l'arte dell'interprete deve rivolgersi a trasceglierne il piu` plausibile fra i due significati. Escluderne uno col dimostrarne le inammissibilita` ; includerne l'altro, perche` piu` probabile e da preferirsi; e la perfezione dell'ermeneutica si raggiunge col riunire entrambi questi argomenti: giacche` in simile guisa la spiegazione del contratto rimane coartata al senso che si sostiene. Le regole piu` idonee per attuare questo metodo sono le seguenti. Chi fa un atto giuridico intende principalmente farlo valido ed efficace: percio`, se una clausola e` suscettiva di due sensi, deve spiegarsi piuttosto in quello che puo` avere qualche effetto, anziche` nell'altro che non ne avrebbe alcuno." (p.200)

Ikompli jghid illi kuntratt għandu jigi kemm jiġi jista` jkun salvat u li lkliem li jinkiteb m`għandhomx jigu trattati separatament izda għandhom jittieħdu fil-kuntest tagħhom :-

"Debbono quindi rigettarsi le interpretazioni, che a) produrrebbero la nullità del contratto, b) riuscirebbero contradditorie al fine voluto dai contraenti, c) porterebbero a considerare costoro come persone stravanganti o di poco senno.

Scartate in questa guisa le interpretazioni inammissibili, per fissare la piu` vera o la piu` probabile intelligenza del contratto ambiguo ed equivoco, non e` lecito scostarsi dal senso proprio e ricevuto delle parole. Per altro, queste si debbono intendere piuttosto secondo l'uso commune, che secondo la purita` dei lessici." (p. 201)

Jissokta billi jelenka diversi fatturi li jistgħu jghinu fl-interpreazzjoni tal-kuntratti. Jirreferi ghac-cirkustanzi kollha li jkunu pprecedew, akkumpanjaw jew segwew il-kuntratt, kif ukoll dak li jkun ingħad mill-partijiet ma` terzi persuni :-

"Che se l'oscurita` o l'ambiguita` fossero assolutamente invincibili, si hanno per non opposte tutte le clausole non intelligibili, e nel dubbio il contratto s`interpreta contro colui, che ha stipulato, ed in favore di quello che ha contratta l'obbligazione." (p. 202)

"Fa d'uopo analizzare il contratto; esaminare le circostanze che lo hanno preceduto, accompagnato e seguito. Ponderato tutto questo, riescirà chiaro il carattere delle disposizione, e si capira, se sia dimostrativa o restrittiva.

Fra gli elementi da cui puo` desumersi pure, che la volonta` delle parti fu piu` o meno estesa nel senso letterale, abbiamo annoverato in secondo luogo il fatto delle parti medesime. E qui senza fermarci nuovamente sull'osservanza, quante volte le altre convenzioni che le parti abbiano fatte tra loro, le dichiarazioni che abbiano confidate a terze persone circa il senso del contratto, e gli obblighi che hanno inteso di assumere, bastano a rendere chiara la volonta` dei contraenti. Senonche`, essendo il contratto l'accordo di due volonta`, e` pienamente conforme ai principii di ragione, che nel ricercare fuori del contratto le prove di questa volonta`, si tenga conto delle convenzioni, in cui sono intervenute tutte e due le parti, o almeno quella sola contro cui si reclama l'adempimento. L'uso poi delle parti stesse, cioe` il loro modo di fare antecedente al contratto, quando abbia relazione necessaria con questo, puo` essere una face luminosissima per mettere in chiaro, se l'intendimento di entrambe fu diverso dal significato naturale delle parole." (p.209-210)

L-istess awtur jishaq ukoll li dak li wiehed għandu jfittex waqt li jiinterpreta kuntratt hija l-intenzjoni tal-partijiet:

"Ma possiamo dire liberamente qualche cosa di più. L'ufficio dell'interprete non consiste soltanto nel decifrare il senso oscuro delle parole` sibbene comprende anche quello di indagare fino a qual segno il senso apparentemente chiaro delle parole concordi coll'intenzione dei contraenti, e di ricondurre mediante l'uso opportun della interpretazione estensiva o restrittiva la necessaria armonia fra la manifestazione esteriore fallace e il sentimento vero dei contraenti." (p.216)

2. In-natura ta` l-avvanz ta` Lm123,000 lil Mariolot Limited

Mariolot tinsisti illi Tucan qatt ma ezercitat l-opzjoni skont il-ftehim, u meta in effetti ezercitat l-opzzjoni, dan kien fi zmien li kien tardiv peress li l-ammonti kollha mislufa kienu thallsu lura.

Tinsisti li l-avvanz ta` flus favur tagħha kien semplici self bid-differenza illi fir-rigward tas-self favur tagħha kien hemm opzjoni li s-somma versata tkun konvertita f'equity favur Tucan.

Inghad ukoll li fil-ftehim tnizzlet diversi drabi l-kelma “*loan*” barra li David Curmi jirreferi ghall-avvanz bhala “*loan*” fix-xiehda tieghu.

Il-persuna li abbozzat il-ftehim kien l-Av. Ian Stafrace li tkellem u ltaqa` diversi drabi mal-kontraenti.

Fix-xiehda tieghu Av Stafrace stqarr illi l-ftehim kien jipprospetta zewg tipi ta` avvanzi ta` flus, li tnizzlu f'taqsimiet differenti u separati fil-ftehim :-

1. Avvanz lil Mario Camilleri u lil martu personalment li fil-kuntratt tad-29 ta` April 2004 kien jinsab fil-parti enumerata “2” bl-intestatura **“Loan”**.

2. Avvanz lis-socjeta` intimata Mariolot Limited bil-kundizzjoni li Tucan Investments Limited jkollha dritt tezercita ozzjoni sabiex 123,000 ishma f'Mariolot Limited jigu trasferiti favur is-socjeta` rikorrent ; fil-kuntratt tad-29 ta` April 2004 jinsab fil-parti enumerata “3” bl-intestatura **“Option to acquire shares in Mariolot Limited”**.

Irrizulta li s-self personali moghti lil konjugi Camilleri huwa regolat b`mod separat u bi klawsoli differenti minn dawk li hemm fir-rigward ta` l-avvanz li ta` flus li ghadda għand Mariolot Limited.

Dan jirrizulta minn qari tal-kuntratt tad-29 ta` April 2004 kif ukoll mir-rapport ta` PWC (ara fol 1049 tal-process tal-kawza bin-nru 697/2014).

Fir-rapport jingħad :-

By virtue of the agreements, Tucan also advanced loans of Lm123,000 to each of Jean Paul Tabone and Mario Camilleri in their personal capacity, the key relevant terms of which were as follows:

The loans were to be – provided they were repaid within the stipulated period – free of interest.

Jeanlot and Mariolot were to advance 50% of the dividend income from The Players to Jean Paul Tabone and Mario Camilleri respectively.

Jean Paul Tabone and Mario Camilleri were to advance any receipts (from these dividends) to Tucan up to, and until, the original loan balance of Lm123,000 had been repaid in full.

Thus to the extent that these loans had not yet been repaid in full, then Tucan should have been in receipt of 100% of the dividend income received by the Companies from The Players , of which:

50% was to be received directly from the Companies as income on the convertible loan notes and

50% was to be received indirectly via Jean Paul Tabone and Mario Camilleri as repayments of the personal loans.

Tajjeb jigi rilevat ukoll illi fil-premessi, il-kuntratt tad-29 ta` April 2004 jghid :- “*Tucan Investments Limited is desirous of making the said funds and bank guarantee available to Mariolot Limited and Mario Camilleri, partly by way of loan amounting to one hundred and twenty three thousand Maltese Liri (Lm123,000) to Mario Camilleri and partly by way of participation by Tucan Investments Limited equivalent to one hundred and twenty three thousand Maltese Liri (Lm123,000) in the equity of Mariolot Limited ...”*

Il-Qorti tara sinjifikanti illi fil-klawsola 5.1 tal-ftehim, kien dikjarat li s-socjeta` rikorrenti kellha tippercepixxi nofs id-dividends li tircievi Mariolot Limited kif kien ser jibbenefika l-azzjonista ta` Mariolot Limited.

Huwa sinjifikanti wkoll il-fatt illi fil-ftehim, tnizzel kjarament illi fil-klawsoli dwar “*Shareholder Protection*”, is-socjeta` attrici nghatat awtorita` li jintalab il-kunsens tagħha biex isiru tibdiliet fis-share capital jew biex tigi registrata xi charge fuq l-ishma ta` Mariolot Limited jew anke biex isir kwalunkwe ftēhim. Il-klawsoli rilevanti huma :-

i. *the share capital of the COMPANY shall not be raised without the prior written consent of Tucan Investments Limited ;*

j. *no charge shall be made by the COMPANY over any of its assets without the prior written consent of the Tucan Investments Limited ;*

k. no charge shall be made by the shareholder of the COMPANY over the shares he holds in the COMPANY without the prior written consent of Tucan Investments Limited ;

l. no acquisition or merger involving the COMPANY shall take place without the prior written consent of Tucan Investments Limited ;

m. no fundamental change or decision in relation to the COMPANY structure, including a change in directors or strategy or any variation of the Memorandum and Articles of Association shall be made without the prior written consent of Tucan Investments Limited ;

n. the company will not enter into any agreement whatsoever without the prior written consent of Tucan Investments Limited.

Da parti taghhom, il-konvenuti sostnew li l-kundizzjonijiet tal-parti tal-kuntratt indikata bhala *Shareholder Protection* kienet taffettwa biss ir-relazzojni bejn Mariolet Limited u l-azzjonisti tagħha u/jew terzi li jkollom xi drittijiet fir-rigward l-ishma ta` l-istess kumpannija. Sar ukoll l-argument illi t-trasferiment ta` l-ishma minn Mariolet Limited lil Lattimer Ltd sar f' The Players Group Limited li ma kinitx parti mill-kuntratt tad-29 ta` April 2004. Għalhekk ma kien hemm l-ebda projbizzjoni sabiex jigu trasferiti l-ishma ta` Mariolet Limited hlief li jingħata kunsens mill-azzjonisti l-ohra f' The Players Group Limited.

Kuntrarjament għal dak allegat mill-konvenuti, din il-Qorti tifhem li l-klawsoli dwar “*Shareholder Protection*” saru peress li s-socjeta` attrici kienet qed tigi trattata bhala d-destinatarja ta` l-ishma ta` Mariolet Limited u kellha interess li tara li fuq dawk l-ishma ma jigux registrati pizijiet.

Ta` l-istess portata kienet il-klawsola fil-ftehim fejn tnizzel li David Curmi, rappresentant ta` Tucan Investments Limited, kelli jiġi appuntat direttur ta` Mariolet Limited, kondizzjoni din li saret biex Tucan Investments Limited tkun tista` tippartecipa b`mod shih fl-ekwita` ta` Mariolet Limited inkluz id-day to day affairs tal-kumpannija.

Il-Qorti tagħti qies dovut għal dak li kien diskuss waqt il-laqgha bejn il-partijiet fil-presenza tal-accountants u/jew awdürü tagħhom u Av. Ian Stafrace, fejn minn naħha wahda Mario Camilleri u Jean Paul Tabone ma tawx dettalji dwar dak li ntqal izda qalu semplicelement illi kien hemm diskussjoni ghaddejja bejn l-accountants rispettivi tal-partijiet, u min-naħha l-

ohra r-rappresentanti tas-socjeta` rikorrenti, Av. Stafrace u Vincent Curmi jagħtu dettalji ta` dak li sar fil-laqgha, partikolarment intwera b`mod car illi l-allocazzjoni tal-ishma kienet fatt li skont il-ftehim is-socjeta` attrici kienet intitolata għaliha izda kien mehtieg li dan isehħ wara li l-licenzja tal-Maltco terga` tigi mgħedda. Fil-laqgha ma nħadix illi l-ftehim kien limitat għal perijodu ta` licenzja wahda u lanqas li l-avvanz ta` flus lil Mariolot Limited kien biss self u mhux partecipazzjoni tas-socjeta` rikorrenti fl-ekwita` ta` Mariolot Limited.

Għandu piz fl-assjem ta` l-grajjiet li ghaddew bejn il-partijiet il-fatt li s-socjeta` konvenuta ma ressqitx bhala xhud lill-*accountant* tagħha li kien ukoll prezenti għal-laqgha sabiex jagħti dettalji u forsi jikkorrbabora l-verzjoni ta` Mario Camilleri u Jean Paul Tabone, li kienet kontradetta mill-kontroparti

Tajjeb jingħad ukoll fir-rapport ta` PWC (op. cit.) hemm mitkub illi :-

Tucan granted convertible loan notes to each of the Companies (b'referenza għal Mariolot Limited u Jeanlot Limited). These loan notes are not repayable or redeemable, and may only be extinguished through a conversion into share capital of each of the Companies.

Based on ther terms of the relevant contracts, and on the requirements of IAS 32, the convertible loan notes entered into between Tucan and the Companies are, from an accounting point of view, considered to be equity instruments, rather than liabilities of the Companies,

... The companies` funding amounted to Lm246,000 each; this amount was re-invested in The Players. Of this amount, funding amounting to Lm123,000 was issued as share capital to the existing shareholders (unrelated to Tucan), while the remaining Lm123,000 was provided by Tucan to each of the Companies.

Rather than issue equity shares to Tucan, Jeanlot and Mariolot each issued a Lm123,000 convertible loan note; the loan was convertible into 123,000 equity shares of each of the Companies at Tucan's sole discretion.

The conversion feature does not expire, and the loans can only be extinguished through a conversion into equity shares. The convertible loan notes do not bear conventional interest. They however entitle Tucan to receive 50% of any dividends that Jeanlot and Mariolot receive from The Players. This applies both before, as well as after, the conversion. Jeanlot and Mariolot

have no contractual ability to avoid settlement of Tucan's 50% share of the dividends.

In the event that Tucan were to exercise its right to convert the loan notes into equity shares, but the Companies do not honour their obligation to issue the shares, then Tucan has the option to request repayment of the loans (plus a daily penalty) as an alternative to being granted new equity shares by each of the Companies. Such an election to opt for a repayment can only be made at Tucan's sole discretion, and cannot be enforced upon Tucan by the Companies.

Kuntrarjament ghal dak allegat mill-konvenuti, dawn l-assjem ta` fatti u cirkostanzi juri li l-avvanz ta` Lm123,000 lil Mariolet Limited ma kienx self.

Ghal din il-Qorti, ma jaghmilx sens li socjeta` ta` investiment bhal ma kienet dik attrici taghmel avvanz finanzjarju daqshekk konsiderevoli minghajr ebda imghax u minghajr ebda gwadann.

Skont kif ghamlu l-argument il-konvenuti,, is-socjeta` attrici spiccat tat dan l-ammont minghajr ma kienet ser taqla` lura xejn in kambju hlief li tithallas lura l-kapital minghajr ebda imghax.

Ghall-Qorti, tenut kont ta` kollox, jidher car li l-iskop ta` l-finanzjament kien sabiex dawk il-flejjes jidhlu fi Mariolet Limited biex imbagħad Tucan tippartecipa fl-ekwita`.

Hija bla fondament l-allegazzjoni li addirittura mhux tali Mariolet ma hallsitx lura l-avvanz ta` Lm123,000 lil Tucan izda hallset *overpayment* ta` €200,000, peress li l-avvanz kollu moghti lil Mariolet kien thallas sal-24 ta` Marzu 2009. Mario Camilleri approva jiggustifika dan billi sostna li huwa kien qed jahseb li dak kien hlas ta` imghax dovut lis-socjeta` rikorrenti in vista ta` l-investiment li għamlet. Din l-allegata gustifikazzjoni mhijiex verosimili peress li anke jekk forsi kien hemm xi *misconception* da parti ta` Mario Camilleri, certament li kien fl-obbligu li jara li jikkjarifika tali *misconception* u jwaqqaf il-pagamenti u mhux jibqa` sejjur ihallas. Fil-verita` , il-hlasijiet baqghu sejrin peress li kif qal tajjeb Jean Paul Tabone fix-xieħda tieghu tat-13 ta` Ottubru 2015, il-pagamenti dejjem saru ai termini tal-ftehim. Il-ftehim kien jistipola car li nofs id-*dividends* li Mariolet Limited

tithallas minn The Players Group Limited imorru għand Tucan immedjatamente ma` l-iffirmar tal-ftehim u minkejja li ma kienx hemm registratori ta` ishma fl-isem ta` Tucan.

Fil-fehma ta` l-Qorti, is-socjeta` attrici mxiet tajjeb, u ma kinitx ser taccetta li tinvesti l-flejjes u l-ishma ma jkun ux registrati f'isimha biex tagħmel pjacir lill-intimati u “*not to rock the boat*”. Minn fuq imbagħad tbat li titlef is-sehem tagħha mid-*dividends*.

Kien għalhekk li saret dik il-klawsola li s-sehem tas-socjeta` attrici mid-*dividends* jigi percepit immedjatamente u irrispettivament minn meta jiġu trasferiti l-ishma. B`dak il-mod, is-socjeta` rikorrenti kienet qed tagħixxi (i) b`lealta` fil-konfront ta` l-intimati li riedu aktar zmien qabel isir ir-registratori ta` l-ishma fl-isem ta` Tucan u (ii) b`mod li kien jaqbel lilha u ghall-investiment tagħha. Is-socjeta` attrici kellha fil-pussess tagħha dokumentazzjoni necessarja sabiex mill-ghada li gie ffirmat il-ftehim, tipprezzi d-dokumenti lil Registratur tal-Kumpannji u tirregista l-ishma. Madanakollu l-korrettezza kienet tiddetta mod iehor peress li Camilleri u Tabone kien sahqu kemm-il darba illi ma kienx iz-zmien opportun li jkun hemm ir-registratori tal-ishma.

Da parti tagħhom, l-intimati sostnew li s-socjeta` rikorrenti gabet skuzi fittizji u inveritieri biex tiggustifika d-dewmien li titlob li ggib fis-sehh is-share option. Qal li ma kien hemm l-ebda *shareholders' agreement* la fil-livell ta` Maltco u lanqas fil-livell ta` The Players Group li jipprobixxi l-hrug ta` ishma kemm diretti kif ukoll indiretti fi Mariolot Limited. Lanqas fil-istatuti ta` The Players Group u Maltco ma kienu jezistu pre-emption rights li setghu jaffettwaw id-dritt tas-socjeta` rikorrenti li tezercita` s-share option fi Mariolot Limited, peress li skont l-intimati, id-drittijiet jew ir-restrizzjonijiet li kellhom l-azzjonisti fuq it-trasferiment u/jew il-hrug ta` ishma kien infurzabbli biss bejn l-azzjonisti diretti ta` The Players Group Limited. Luniku ftehim kien il-consortium agreement tat-8 ta` Awissu 2001 li kien iffirmat mill-azzjonisti ta` Maltco li - skont l-intimati – ma kienx jikkomprendi drittijiet ta` pre-emption li setghu jaffettwaw b`xi mod jew iehor l-ezercizzju tas-share capital option min-naha ta` Tucan Investments Limited fi Mariolot Limited. Skont il-konvenuti, ir-restrizzjonijiet tal-consortium agreement kienu jaapplikaw fir-rigward tal-partijiet originali tal-ftehim u cieo` Intralot S.A., The Players Group Limited u Associated Supplies Limited.

Din il-Qorti mhijiex ser tindaga jekk tassep kinux jezistu ragunijiet validi ghaflejn it-trasferiment matul iz-zminijiet ma kienx opportun li jsehh.

Huwa fatt li hareg bic-car mill-provi illi r-relazzjoni bejn ir-rappresentanti ta` Mariolet Limited u ta` Tucan Investments Limited kienet tajba, kordjali u amikevoli.

Dan huwa fatt accettat minn kulhadd. Il-partijiet kienu joqghodu hafna fuq il-kelma ta` xulxin u kienu anke jafdaw lil xulxin. Li kieku ma kienx hekk, certament li s-socjeta` rikorrenti ma kienet qatt tinvesti daqstant flejjes għand persuna li ma kellhiex hjiel jekk kienx affidabbli. Għalhekk, għal din il-Qorti, huwa verosimili hafna li s-socjeta` rikorrenti b`lealta` baqghet izzomm lura milli tezercita l-ghażla tagħha ghax Camilleri u Tabone kienu qed jinsistu li dak iz-zmien ma kienx iz-zmien propizju.

Mhijiex konvincenti x-xieħda ta` Mario Camilleri meta jghid illi ma kienx minnu li qatt intqal lis-socjeta` rikorrenti biex “*we don't rock the boat*”, ossija dik il-frazi li ssemมiet li kienet tintuza minn Camilleri biex jikkonvinci lis-socjeta` rikorrenti tistenna ftit iehor.

Lanqas ma hija sodisfatta bix-xieħda ta` Jean Paul Tabone fejn dan sostna li huwa qatt ma qal lis-socjeta` rikorrenti li ma kienx opportun li jigu trasferiti l-ishma, izda mbagħad lanqas ma kien komdu jiddikjara li qatt ma sema` kliem f`dak is-sens jingħad lis-socjeta` rikorrenti minn persuni ohra.

Din il-Qorti hija konvinta li s-socjeta` attrici ma talbitx t-twettieq ta` l-ghażla mogħtija lilha fil-ftehim tad-29 ta` April 2004 sabiex ma toħloqx problemi u intoppi lin-negozju u dana fuq suggeriment ta` r-rappresentant ta` Mariolet Limited stess.

Ix-xieħda tal-Av. Ian Stafrace hija vitali u importanti ferm għaliex tikkorrapporta b`mod kredibbli u attendibbli l-verżjoni tas-socjeta` attrici. Huwa minnu li Dr Stafrace ingħata l-inkariku li jirredigi bil-miktub il-ftehim bejn il-partijiet, izda b`daqshekk ix-xieħda tieghu ma ssirx anqas affidabbli tenut kont tal-fatt li hu li sema` liz-zewg nahat fil-laqghat li saru qabel tfassal il-ftehim bil-miktub, u anke ppartecipa għal fil-laqghat li saru wara li l-ftehim kien ffirmat u beda jigi mplimentat. Ghalkemm waqt id-deposizzjoni

tieghu, huwa rrefera ghal xi punti dwar *shareholders' agreement* huwa in segwitu kkjarifika dawk il-punti fir-rikors li pprezenta fis-17 ta` Gunju 2015.

Tajjeb jinghad illi l-hlasijiet li kienu qed isiru fir-rigward tal-finanzjament tal-Lm123,000 lil Mariolot Limited kienu jirraprezentaw hlas tad-*dividends* nfushom, ossija nofs id-*dividends* li kellha tippercepixxi s-socjeta` rikorrenti direttamenti li kieku l-ishma gew registrati fisimha. Infatti s-somma li kienet tithalla perjodikament lil Tucan kienet tvarja skont il-quantum tad-*dividends* li kienu jaslu. Ovvjament, fil-klawsola 5.1 tal-kuntratt tad-29 ta` April 2004, dawn il-flejjes ma gewx imnizzla bhala *dividends* sakemm Tucan Investments Limited ma tigix registata bhala azzjonista ta` Mariolot Limited izda tnizzel illi Tucan "*shall be entitled to receive 50% of the dividend received by Mariolot Limited from the date of this agreement.*"

Fil-fehma ta` l-Qorti, jirrizulta illi l-hlasijiet li kienu qed isiru minn Mariolot Limited fir-rigward ta` dan l-avvanz, kienu jirraprezentaw hlas ta` *dividends* u mhux rifuzjoni ta` pagamenti ta` self.

Lanqas ma tghid li kien kaz fejn fil-kaz li jsir il-hlas, Tucan kienet tilef l-opzjoni ta` l-ishma. Li kieku tassegħi kien il-kaz kif qed ighidu l-konvenuti, allura fil-ftehim ta` April 2004 kien ikun hemm imnizzel li fil-kaz li jkun sar xi hlas mill-intimata Mariolot Limited, dak kellu jonqos mill-ghadd tal-equity skont kemm ikun sar hlas. Pero` ma sar l-ebda kliem f'dan is-sens peress li l-hlas li kienet qegħha tagħmel Mariolot Limited kien qed isir bhala hlas ta` *dividends* u mhux bhala hlas akkont tal-avvanz ta` flus li kienet irceviet. Li kieku kellha tkun accettata bhala kredibbi l-verżjoni tal-konvenuti, kien iwassal għal sitwazzjoni fejn is-socjeta` attrici setghet l-ewwel toqghod tistenna li tircievi hafna pagamenti u imbagħad xhin tkun waslet biex tithallas is-somma kollha ta` Lm123,000, tezercita d-dritt ta` *share transfer* u b'hekk tkun iggwadanjiat l-ishma kollha ammontanti fi Lm123,000 kif ukoll l-bicca l-kbira mis-somma li tkun avvanzata u, allura bl-argument stess tal-konvenuti, is-socjeta` rikorrenti kienet tispicca tiehu l-ishma b`xejn ghaliex tkun diga` thallset ta` kwazi l-ammont intier li kienet avvanzat. Dan ma kienx ikun jagħmel sens u l-Qorti hija li l-konvenuti ma kienux sejrin jaccettaw qatt xenarju ta` dak it-tip. Mill-banda l-ohra, dak li spjegat is-socjeta` rikorrenti jagħmel hafna sens – u cioe` kienet soma flus sostanzjali, u peress li l-ishma ma setghux jigu trasferiti immedjatamente fuq l-isem tas-socjeta` rikorrenti, din bdiet tircievi sehemha mid-*dividends* u tistenna zmien l-aktar konvenjenti l-aktar ghall-konvenuti sabiex jigu registrati l-ishma fisimha.

Barra minn dan, kien hemm *emails* skambjati ma` Mark Camilleri, iben Mario Camilleri, kif ukoll direttur u uniku azzjonist ta` Lattimer Limited, fl-email tal-20 ta` Marzu 2009, Mark Camilleri kiteb ghal Mariolot Limited : “*Maltco Ltd has paid a dividend of Euro 878,991 to Players Group Ltd, which has in turn distributed the amount between the 4 shareholders in equal payments of €219,747. Half of the Mariolot share is payable to Tucan (Euro 109,873.5) whilst the other half belongs to Mariolot for it to settle its dues etc. As per our last meeting on this subject, there is an outstanding loan balance of Euro 63,826.32, so on Monday I will be paying these 2 amounts. Would you rather have 1 draft for Euro 173,699.82 or 2 separate ones?*” (ara fol 325 tal-process tal-kawza bin-nru 697/2014)

Fl-ittra datata 25 ta` Marzu 2009 (fol 328 tal-process tal-kawza bin-nru 697/2014), Mark Camilleri wkoll ghal Mariolot Limited jikteb lis-socjeta` attrici u jghid :-

“Enclosed please find 4 bank drafts made out to Tucan Investments Limited. These represent the Dividend and Loan payments related to Mariolot & Jeanlot for the year ended 2008 and breakdown is shown below:

<u>Draft</u>	<u>Amount</u>	<u>Details</u>
725234	109,873.50	Tucan` s share of Mariolot`s 2008 Dividend
725235	64,039.53	Full and final repayment of Mariolot loan
725232	109,873.50	Tucan` s share of Jeanlot`s 2008 Dividend
725233	64,039.53	Full and final repayment of Jeanlot`s Loan

Izda Tucan Investments Limited iccarat il-kontenut ta` dik l-ittra billi b`ittra datata 7 ta` April 2009 (fol 329 tal-process tal-kawza bin-nru 697/2014) spjegat lil Mariolot Limited illi : “*I refer to your letter dated 25 March 2009, which enclosed a number of cheques due to Tucan for dividends and repayment of loans given by Tucan. For the sake of clarity please note that the loans to Mariolot and Jeanlot but those to Mario Camilleri and Jean Paul Tabone personally.*”

Email iehor kien dak mibghut fl-20 ta` April 2011 minn Mark Camilleri fejn kiteb: “*We are in receipt of the MaltCo dividend and I am attaching a copy of the cheque as well as the dividend certificate. The entire Players Group dividend was €609,489 and Mariolet's 25% equates to €152, 372.25.*”

F`dan ir-rigward, is-socjeta` konvenuta tagħmel l-argument illi skont il-klawsola numru 3(e) tal-kuntratt tad-29 ta` April 2004, fl-eventwalita` li s-socjeta` intimata ma tirregistrax iz-zieda tal-kapital mahrug fi Mariolet Limited favur Tucan Investments Limited fiz-zmien ta` jumejn mid-data tat-talba, is-socjeta` rikorrenti kellha l-ghazla li tikkancella t-talba tagħha sabiex tigi ezercitat s-share option u minflok titlob li l-pagament tal-bilanc dovut u cioe` l-bilanc tas-self. Per konsegwenza, l-intimati jghidu illi sal-mument meta Tucan kellha tagħzel jekk tezercitax l-ozzjoni jew le, il-pagamenti li saru lilha minn Mariolet Limited kienu qed jigu kkunsidrati bhala hlas tas-self u mhux bhala hlas ta` dividends ta` l-ishma li kienu għadhom mhux registrati.

Din il-Qorti ma taqbilx li l-kliem utilizzati fi klawsola 3(e) tal-ftehim tad-29 ta` April 2004, ossija “*immediate payment of the balance due*” jfisser li l-ammonti li kienu thallsu precedentement kellhom jigu mnaqqa mill-ammont avvanzat ta` Lm123,000.

Din il-Qorti tghid illi l-avvanz ta` Lm123,000 lil Mariolet Limited sar bl-intiza li dik is-somma tigi konvertita f`ekwita f`Mariolet Limited.

Kienet cara l-intiza illi mmedjatament ma` l-iffirmar ta` l-iskrittura, jibdew jithallsu lil Tucan Investments Limited nofs id-dividends li kienu jiġi spettaw lilha li kieku l-ishma kienu diga` registrati fis-simha. Tucan kellha l-fakolta` li tiddeciedi li titlob is-somma avvanzata minflok tezercita d-dritt tagħha li jkollha ishma registrati fis-simha, izda dan meta s-socjeta` intimata ma tirregistrax iz-zieda tal-kapital ta` Mariolet Limited favur Tucan Investments Limited fiz-zmien jumejn mid-data tat-talba hekk magħmula minn Tucan. F`dak il-kaz, Tucan Investments Limited kellha l-ghazla jew li titlob il-hlas lura ta` l-avvanz ta` flus dovuti ossija s-somma ta` Lm123,000 jew inkella tibqa` tinsisti sabiex issir din iz-zied tal-kapital.

Konsegwentement, in vista ta` dan kollu, il-Qorti ma taqbilx mas-sottomissjonijiet ta` Mariolet Limited fis-sens li tali avvanz ta` flus lilha kelli jiġi interpretat bhala semplici self ta` flus.

Waqt it-trattazzjoni, Mariolot Limited tagħmel l-argument illi ladarba l-kuntratt jsemmi self, jekk verament Mariolot Limited ma setghetx thallas lura s-somma li kienet issellfet izda kienet marbuta li minghajr ir-registrazzjoni ta` Tucan Investments Limited bhala azzjonista, kellha tibqa` thallas nofs id-dividends lis-socjeta` Tucan Investments Limited, dan kien jammonta għal uzura.

Din il-Qorti tirrileva li ma kienitx eccepita l-uzura.

B`zieda ma` dan, tghid illi fil-fehma tagħha l-avvanz tal-flus ma kienx semplici self, kif qed jallegaw l-intimati, izda kien avvanz bl-iskop li jiġi konvertit f'ekwita.

Sar ukoll l-argument illi skont it-tieni proviso tal-**Art 122(14) tal-Kap 386**, id-dividends li irceviet lil Mariolot Limited minn The Players Group Limited u li thall-su lil Tucan Investments Limited ma jistgħux jiġi kkunsidrati bhala xejn aktar hliex pagament tal-kapital tas-self.

It-tieni proviso tal-Art 122(14) tal-Kap 386 ighid :-

Izda wkoll, sakemm il-persuna li tirhan u dik li favur tagħha jsir ir-rahan ma jkunux ftehmu mod iehor fil-ftehim tar-rahan u avviz ma jkunx gie moghti lill-kumpanija, dividendi jew hlasijiet ta` imghax dovuti fuq sigurtajiet mruhna għandhom, matul iz-zmien li r-rahan ikun registrat fir-registru tad-detenturi tas-sigurtajiet rispettivi, jithall-su mill-kumpanija lill-persuna li favur tagħha jsir ir-rahan, li għandha tagħmel dawk l-ammonti ricevuti ghall-imghax dovut fuq id-dejn assigurat bir-rahan, u jekk ikun hemm eccess ghall-kapital.

L-argument sar mill-konvenuti sabiex isostnu l-pretensjoni tagħhom illi l-avvanz kien self għaliex altrimenti ma setax isir *pledge*.

Din il-Qorti ma tikkondividix l-argument.

Tajjeb irrilevat is-socjeta` attrici illi skont l-**Art 122(1) tal-Kap 386**, il-*pledge of securities* tinghata as security for any obligation, irrispettivamente jekk kienitx pagament ta` self jew inkella obbligazzjoni ta` natura ohra. Id-disposizzjoni fil-fatt taqra : “*Sigurtajiet jistghu, kemm-il darba ma jkunx proudu xort`ohra fil-memorandum jew fl-istatut tal-kumpannija jew taht il-kondizzjonijiet tal-hrug ta` dawk is-sigurtajiet, ikunu mirhuna mid-detentur taghhom favur xi persuna bhala garanzija ghal xi obbligu...*”

Tajjeb jinghad ukoll illi **Andrew Muscat** fil-“**Principles of Maltese Company Law**” – Pag 649 – jirrimarka li :- “*A pledge is a contract creating a security for an obligation. The pledge may be given either by the debtor himself or by a third party for the debtor.*”

Ghalhekk lanqas dan l-argument ma jghin it-tezi tal-konvenuti.

3. It-terminu ta` validita ta` l-iskrittura tad-29 ta` April 2004

Mariolot Limited sahket hafna fuq il-fatt illi Tucan qatt ma ezercitat l-opzjoni skont il-ftehim, u li meta in effetti ezercitat l-opzjoni, dak sar tardivament, ghaliex il-ftehim kien skada billi iz-zmien tal-ewwel licenzja kien skada.

Mariolot Limited tghid li l-licenzja sabiex Maltco topera l-lotterija nazzjonali kienet koncessa ghal zmien seba` snin minghajr tigdid awtomatiku. Issostni li wara l-egħluq ta` s-seba` snin, kienet harget sejha gdida ghall-offerti. Issostni li fiz-zmien meta sari l-kuntratt tal-2004, hadd ma seta` jipprevedi li Maltco kienet ser terga` toffri u tintħażżeż mill-gdid. Għalhekk tghid illi l-kuntratt tad-29 ta` April 2004 kien marbut mal-ewwel licenzja li nghatat Maltco Lotteries Limited u li kif appena għalqet dik il-licenzja, il-ftehim bejn il-partijiet spicca.

Minn ezami tal-ftehim, jidher li kien hemm terminu sa meta kellu jithallas is-self mogħti personalment lil Mario Camilleri izda mhux terminu sa meta kellha ssir l-allokazzjoni ta` l-ishma.

L-intimati lanqas ma jistghu jsostnu d-difiza tagħhom abbazi tal-fatt li l-garanzija bankarja kienet spiccat u allura kienet spiccat kull relazzjoni

kontrattwali bejn is-socjeta` rikorrenti u l-intimati. Dik il-garanzija kienet inghatat skont ir-raba` parti tal-ftehim li hija ben distinta mill-partijiet l-ohra, inkluza l-parti dwar l-avvanz ta` Lm123,000 lil Mariolot Limited.

Fil-fehma ta` din il-Qorti, l-iskrittura kienet ghalhekk għadha vigenti u dan kien magħruf minn Mariolot Limited tant li l-istess giet interpellata biex tqogħod ma` l-obbligi assunti minnha ai termini tal-ftehim permezz ta` ittra ufficjali.

Fl-isfond ta` l-premess, din il-Qorti tara li bit-trasferiment ta` l-ishma fi The Players Group Limited lil Lattimer Limited, Mariolot Limited aggravat il-pozizzjoni finanzjarja tagħha. Minhabba dak it-trasferiment, Mariolot Limited ma tistax tibqa` tircievi *dividends* mingħand The Players Group Limited, nofs minn liema *dividends* kienet tghaddi lis-socjeta` rikorrenti.

Kif qalet din il-Qorti fis-sentenza li tat fit-28 ta` Mejju 2015 fil-kawza **"Emanuel Camilleri et vs Raymond Camilleri et"** meta kreditur jagixxi bl-*actio pauliana*, ghalkemm l-insolvenza tad-debitur hu element tal-azzjoni, mhux obbligu tal-kreditur li jindika li d-debitur huwa insolvibbli, imma sta għad-debitur, jekk irid ixejjen l-azzjoni, li juri li hu solvibbli billi jecepixxi l-benefiċċju ta` diskussjoni u jindika assi ohra li jappartjenu lilu u li jistgħu jservu biex jagħmlu tajjeb ghall-kreditu tal-attur.

Fil-kaz tal-lum ma nghatax l-eccezzjoni tal-benefiċċju tal-eskussjoni skond l-Art 1144(1) tal-Kap 16.

Il-Qorti hija tal-fehma - ferma u konvinta - li t-trasferiment ta` l-ishma għandu konsegwenza diretta fuq is-socjeta` attrici ghaliex b`hekk spiccat fil-qaghda prekarja li ma jkunux jistgħu jidher il-*dividends* kif inħuma intitolati li jidher skont il-ftehim tad-29 ta` April 2004. Mariolot Limited kienet obbligata thallas nofs id-*dividends* li kienet tircievi mingħand The Players Group Limited izda il-mument li ghaddiet tali lishma li kellha fi The Players Group Limited lil Lattimer Limited ma kienx baqa` *dividends* x-tircievi u allura xi thallas lis-socjeta` rikorrenti. Da parti tagħha, Lattimer Limited ma kellha l-ebda obbligu vis a vis Tucan Investments Limited biex thallas nofs id-*dividends*.

Għaldaqstant ir-rekwizit tal-*eventus damni* huwa ppruvat.

VIII. *Consilium fraudis*

Is-socjeta` attrici tghid illi dan l-element kien ippruvat, stante illi t-trasferiment sar wara li s-socjeta` attrici interpellat lil Mariolet Limited biex tittrasferilha l-ishma kif pattwit. Minflok ghamlet hekk, Mariolet Limited ippocediet bit-trasferiment tal-ishma u b'hekk bl-gharfien tagħha spusseßsat ruħha minn assi sostanzjali. Għalhekk is-socjeta` rikorrenti tagħmel l-argument illi d-drittijiet tagħha kien ser jigu ppregudikati billi l-ishma li hija kienet intitolata għalihom kien ser ji spicċaw għand haddiehor.

Irrizulta illi saret ittra gudizzjarja minn Tucan f'Gunju 2013 (fol 13) li permezz tagħha Mariolet Limited giet interpellata biex tiehu hsieb tagħmel dak kollu necessarju biex l-ishma jigu registrati fl-isem tas-socjeta` attrici. Minkejja li saret din l-ittra ufficjali, Mariolet Limited naqset milli tottempra ruħha ma` dak li kienet interpellatha tagħmel. L-ittra ufficjali kienet notifikata fit-28 ta` Gunju 2013. Intbagħtet ukoll ittra lil Mario Camilleri datata 11 ta` Gunju 2013 a fol 339. Kien imbagħad fit-28 ta` Marzu 2014, ossija xħur wara li kienet giet notifikata bl-ittra ufficjali, illi Mariolet ittrasferiet lil Lattimer l-ishma tagħha fi The Players Group Limited.

Is-socjetajiet intimati jagħmlu l-argument illi tant kien ghadda zmien bejn il-prezentata ta` l-ittra ufficjali u t-trasferiment a favur ta` Lattimer Limited, li dan jimmilita kontra t-tezi tas-socjeta` attrici li kien hemm *mala fede* da parti ta` Mariolet Limited.

Din il-Qorti ma taqbilx.

Malli kienet notifikata bl-ittra ufficjali, Mariolet Limited tpoggiet *in mora* dwar il-fatt li s-socjeta` rikorrenti riedet tattwa l-ghażla li kellha skont il-kuntratt tad-29 ta` April 2004. Għalhekk Mariolet Limited kellha toqghod tipprocedi b`kawtela u mhux tmur kontra dak li kien kjarament miftiehem fil-kuntratt tad-29 ta` April 2004.

Tajjeb jigi notat wkoll illi skont il-ftehim tad-29 ta` April 2004, Mariolet Limited kienet obbligata li tinforma lis-socjeta` rikorrenti fil-kaz ta` trasferiment ta` ishma. Irrizulta li Mariolet Limited ma avzatx lis-socjeta`

rikorrenti b`dak li kienet ser taghmel. Dak in-nuqqas ikompli jimmilita favur is-socjeta` rikorrenti peress li dik l-imgieba ta` Mariolot kienet turi animu da parti tagħha illi tqarraq bis-socjeta` rikorrenti b`mod u manjiera li tagħmililha aktar diffici biex tinforza d-drittijiet tagħha.

Din il-Qorti mhijiex konvinta illi t-trasferiment sehh minhabba li Mario Camilleri ried jiehu hsieb n-negozju tieghu billi jdawwru fl-isem it-tfal minhabba problemi ta` saħħa li kien ghadda minnhom. Li kieku tassew ried li jirranga n-negozju tieghu minhabba l-problema ta` saħħa li ghadda minnha, huwa kien jagħmel dan fil-pront wara li huwa rkupra u mhux halla snin jgħaddu qabel ma ha dak il-pass. Huwa suspectuz li Mario Camilleri hass proprju l-bzonn li jirriorganizza l-assi tal-familja tieghu u jdawwruhom fuq it-tifel proprju ftit xħur wara li rcieva l-ittra ufficjali minn Tucan Investments Limited u mhux immedjatamente wara li rkupra saħħtu.

Finalment, jigi rilevat illi huwa argument infondat meta jingħad illi ma kienx hemm qerq u *mala fede* fit-trasferiment peress li Jeanlot Limited baqghet qatt ma għamlet trasferiment simili. Sar l-argument illi Jeanlot Limited iffirmsat l-istess skrittura bhal dik iffirmsata minn Mariolot Limited fid-29 ta` April 2004 u għalhekk li kieku kien hemm xi vantagg li jsir tali trasferiment ta` l-ishma, Jeanlot Limited kienet isegwi l-passi ta` Mariolot Limited. Din il-Qorti ma tarax li dan l-argument b`xi mod jassisti t-tezi tas-socjetajiet intimati. In-nuqqas da parti ta` Jeanlot Limited li tagħmel trasferiment simili bħalma għamlet Mariolot Limited jindika biss fil-fehma ta` din il-Qorti li din sempliciment waqfet milli tagħixxi b`mod qarrieq u frawdolenti u qaghdet tistenna l-ezitu tal-kawza istitwita kontra tagħha. Il-fatt li ma kkomplikatx il-vertenza b`imgieba nkonsulta u spregudikata ma jistax jigi nterpretat favorevolment għas-socjetajiet konvenuti.

IX. *Partecipatio fraudis*

Dwar dan l-element, is-socjeta` attrici tissottometti li Lattimer Limited kienet taf b`kollo peress li l-azzjonista u direttur tagħha kien Mark Camilleri, iben Mario Camilleri, li kien jiehu hsieb ir-relazzjonijiet kontrattwali bejn missieru Mario Camilleri, Mariolot Limited u Tucan Investments Limited. Huwa accettat illi Mark Camilleri għamel zmien jagħmel dan.

Skont l-intimati, kien proprju ghax Mark Camilleri kien jiehu hsieb dan in-negozju ta` missieru u tas-socjeta` ta` missieru li huwa hassu komdu li jkun azzjonist u direttur tas-socjeta` Lattimer Limited. Kien sostnut li bhal missieru Mark Camilleri rraguna li l-kuntratt ma kellu ebda effett peress li meta sar it-trasferiment, l-ammont dovut lil Tucan Investments Limited kien gia` mhallas kollu u ghalhekk l-obbligazzjonijiet kienu spiccaw.

Fil-fehma ta` l-Qorti, dan huwa argument fjakk ghall-ahhar.

Fl-ewwel lok, għandu jingħad li għal ragunijiet magħrufa biss mis-socjetajiet intimati, Mark Camilleri baqa` qatt ma tressaq bhala xhud minkejja li kien hu li għamel zmien jiehu hsieb il-pagamenti għan-nom tas-socjeta` Mariolot Limited u għalhekk kien xhud importanti. F'dan ir-rigward ukoll, din il-Qorti ma tistax tipprezumi x`kien qed jahseb u jirraguna Mark Camilleri meta accetta li jkun azzjonist u direttur ta` kumpanija li a favur tagħha gew trasferiti dawn l-ishma in kwistjoni.

Li jista` pero` jingħad fic-cert huwa li din il-Qorti xejn ma tara li kienet koincidenza illi proprju dawn l-ishma marru għand kumpannija fejn l-uniku direttur u azzjonist tagħha kien proprju iben Mario Camilleri, li huwa l-proprjetarju ta` Mariolot Limited.

Għal din il-Qorti anke s-socjeta` Lattimer Limited kienet imtebba` b`*mala fede*.

Għal din il-Qorti għandu rilevanza notevoli fil-kumpless tal-provi dwar *mala fede* tat-terz akkwirenti l-fatt illi Lattimer Limited kienet kostitwita biss (i) propju ftit tlett xħur u ftit jiem wara li Mariolot Limited giet notifikata bl-ittra ufficjali mibghuta mis-socjeta` rikorrenti u (ii) ftit xħur qabel sar it-trasferiment.

X. Konkluzjoni

Il-Qorti ssib li l-elementi kollha tal-*actio pauliana* huma ppruvati sal-grad rikjest mil-ligi.

XI. L-eccezzjonijiet l-ohra

It-tieni eccezzjoni kienet irtirata. Ghalhekk il-Qorti mhijiex sejra tiehu konjizzjoni ulterjuri tagħha.

Mhijiex sejra tiehu konjizzjoni ulterjuri **tat-tielet eccezzjoni** billi l-kawza bin-nru 541/2014 JZM qegħda tkun deciza llum.

Il-Qorti sejra tichad **ir-raba` eccezzjoni** billi Lattimer Limited kienet kompartecipi fit-trasferiment ta` l-ishma u kienet il-kumpannija li hadet l-ishma li Mariolet Limited kellha fi The Players Group Limited. Lattimer Limited kellha tkun parti fil-kawza u għalhekk mhux kaz li tigi liberata mill-osservanza tal-gudizzju.

Decide

Għar-ragunijiet kollha premessi, il-Qorti qegħda taqta` u tiddeciedi din il-kawza billi :-

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tat-tieni u tat-tielet eccezzjonijiet.

Tichad l-eccezzjonijiet l-ohra.

Tilqa` l-ewwel talba.

Tilqa` t-tieni talba.

Għall-fini tat-tieni talba, tordna liz-zewg kumpanniji konvenuti sabiex sa zmien xahar mil-lum jirretrocedu fl-assi tal-kumpannija konvenuta Mariolet Limited l-ishma li din kellha fil-kumpannija The Players Group Limited.

Tilqa` t-tielet talba.

Għall-fini tat-tielet talba, tahtar lill-Avukat Dottor Anna Mifsud Bonnici bhala kuratrici deputat.

Tilqa` r-raba` talba.

Għall-fini tar-raba` talba, tahtar lin-Nutar Pubbliku ta` Malta Nicholas Vella sabiex jippubblika l-atti ta` thassir u rexxissjoni nhar it-Tnejn 16 ta` Jannar 2017 fil-11.00 a.m. fit-tieni sular tal-bini tal-Qrati tal-Gustizzja, Valletta, u tahtar lill-Avukat Dottor Anna Mifsud Bonnici bhala kuratrici deputat sabiex tidher ghall-eventwali kontumaci fuq l-istess atti.

Tordna lill-kumpanniji konvenuti sabiex ihallsu l-ispejjez kollha ta` din il-kawza.

**Joseph Zammit McKeon
Imhallef**

**Amanda Cassar
Deputat Registratur**